

## SERVICIO TELEGRAFICO DEL DIA-CORRESPONSALES PROPIOS

LA GUERRA MUNDIAL  
La ofensiva alemana en el frente occidental

*Operaciones locales alemanas en la orilla derecha del Avre y en el Lys.-Los alemanes rechazan violentos ataques franceses contra Kemmel.-Aviadores alemanes bombardean París.-Golpes de mano británicos en Alette y La Bassee Destacamentos franceses penetran a las líneas alemanas en la Champagne*

*Los sucesos de Irlanda.-Continúa el apresamiento de los leaders sinfeneistas*

*El reclutamiento de las tropas irlandesas.-Graves sucesos en Kieff*

## OTRAS INFORMACIONES

## La lucha en el frente occidental

## QUES LOCALES BRITANICOS EN AYETTE

## QUES ALEMAN RECHAZADO AL SUR DEL ANCRE

## IVIDAD DE LA ARTILLERIA EMANA EN EL ANCRE Y AL SUD DE LENS

## LPE DE MANO ALEMAN RECHAZADO EN AVENY

## COMUNICADO BRITANICO

Londres, 25 de mayo.—El ministerio de guerra ha publicado el siguiente boletín:

Hemos ejecutado con feliz éxito varios ataques locales en las cercanías de Lens y en el bosque de Leuxsant, logrando crecidas pérdidas al enemigo.

Rechazamos completamente un ataque alemano contra nuestras posiciones frente de Villers sur-Ancre.

En el río Ancre, al sud de Lens y al oriente de Robecq y el bosque de Leuxsant, la artillería enemiga está muy activa.

Anoche el enemigo intentó un golpe de mano contra nuestras posiciones en Alette y en el bosque de Leuxsant, pero fué rechazado.

Efectuamos con éxito un golpe de mano al sudeste de La Bassee, capturando numerosos prisioneros.

El fuego de la artillería enemiga es muy activo en la región de Lens y en las líneas de Givenchy y Festubert.

## CTIVIDAD DE ARTILLERIAS AL SUD DEL AVRE

## CASO DE UN GOLPE DE MANO ALEMAN EN MANGIVAL

## S FRANCESES PENETRAN A LAS LINEAS ALEMANAS EN LA CHAMPAGNE

## COMUNICADO FRANCES

París, 25 de mayo.—Se ha publicado el siguiente boletín:

Al sud del Avre hubieron violentos ataques de artillería.

Un golpe de mano del enemigo sobre nuestras posiciones en la región de Mangival, fracasó bajo los ojos de nuestra artillería.

Nuestros destacamentos penetraron a las líneas alemanas en la Champagne, especialmente en el bosque de Woevre, donde tomaron algunas trincheras.

Nuestras patrullas, durante operaciones de reconocimiento, capturaron varios prisioneros.

En diversos puntos del frente del Somme y del Oise, hay gran actividad de artillería, sin librarse acciones de infantería.

## CONTINUA EL BOMBARDEO EN KEMMEL

## OPERACIONES DE RECONOCIMIENTO EN EL AVRE

## BOMBARDEO DE PARIS POR LOS AVIADORES ALEMANOS

## COMUNICADO ALEMAN

Nueva York, 25 de mayo.—De Berlín, vía Londres, transmiten el siguiente comunicado oficial:

En la región de Kemmel el bombardeo es violento y continuo.

Rechazamos repetidos ataques que los franceses lanzaron contra nuestras posiciones al norte del monte Kemmel.

En la orilla derecha del Avre realizamos con todo éxito varias operaciones de reconocimiento.

En el frente del Lys capturamos numerosos prisioneros en el curso de combates locales.

Nuestros aviadores efectuaron un raid aéreo sobre la plaza fuerte de París.

## En el frente austro-italiano

## DESTACAMENTOS PUESTOS EN FUGA

## ATAQUES AUSTRIACO RECHAZADO EN APOSEILE

## DEPOSITOS DE MUNICIONES VOLADOS

## COMUNICADO ITALIANO

Roma, 25 de mayo.—El gobierno ha publicado el siguiente comunicado oficial:

Pusimos en fuga a varios destacamentos enemigos que intentaron acercarse a nuestras líneas en Coll di Berra.

Rechazamos un ataque enemigo sobre nuestras posiciones del puente de Caposile.

Durante los combates aereos de ayer nuestros aviadores derribaron trece aviones enemigos.

Las patrullas británicas penetraron a las líneas alemanas del sud de Alette y regresaron con algunos prisioneros.

Al norte del monte Valbelle hemos empujado a una guarnición enemiga y después de hacer volar un depósito de municiones hemos regresado con prisioneros.

## La situación en Rusia

## GRAVES SUCESOS EN KIEFF

## RESISTENCIA A LAS AUTORIDADES ALEMANAS

Londres, 25 de mayo.—Telegramas llegados de Moscú informan que se han desarrollado graves sucesos en Kieff.

La resistencia a las autoridades alemanas se hace cada día más tenaz, lo cual provoca las medidas de represalia de los alemanes.

Los campesinos se niegan a entregar sus cosechas a las autoridades alemanas, prefiriendo incendiarlas antes que entregarlas.

## Les sucesos de Irlanda

## CONTINUAN LOS APRESAMIENTOS

Dublín, 25 de mayo.—Continúa el apresamiento de los leaders sinfeneistas complicados en el complot alemán descubierto.

Se ignoran las medidas que el gobierno tomará contra los culpables del complot.

## EL RECLUTAMIENTO DE TROPAS IRLANDESAS

Londres, 25 de mayo.—Se dice que el gobierno procederá al reclutamiento de las tropas irlandesas al son de tambores.

## RESPUESTA A UNA PROTESTA DE ALEMANIA

Londres.—Telegrafían de Petrogrado que el gobierno ruso ha contestado a la nota por la cual Alemania protestó de la invitación que hizo a los máximos representantes de los Estados Unidos para que reanudaran la lucha, no obstante haberse firmado la paz.

En su respuesta, el gobierno de Rusia declara que la paz no ha sido estipulada conforme al deseo unánime del pueblo, y que, por otra parte, Alemania después de firmado el tratado de Brest Litovsk, continuó sus operaciones militares al sur de Rusia y sigue atacando territorios no ucranianos.

Termina la nota pidiendo al gobierno alemán que precise de inmediato las fronteras de Ucrania.

## CONVOY ATACADO POR UN SUBMARINO

Madrid.—De Santander telegrafían la llegada a quel puerto del vapor noruego Aix, cuyo capitán ha declarado que el buque de su mando formaba parte de un convoy de vapores aliados en número de 25, los que fueron atacados por un submarino, que logró hundir a siete de ellos, dispersándose los demás buques que constituían el convoy.

## EL PETROLEO DE RUMANIA

## EL CONCURSO DE LOS ESTADOS UNIDOS ES INDISPENSABLE A LOS ALIADOS

Washington.—El departamento de estado ha recibido comunicaciones diciendo que Alemania está formando una organización controlada por alemanes con objeto de apoderarse de los yacimientos de petróleo rumanos, despojando a los rumanos de los beneficios.

Los tribunales alemanes están encargados de dilucidar las cuestiones entre el monopolio petrolífero alemán y las leyes y ordenanzas de Rumania. También darán a los alemanes las tierras rumanas para la explotación de sus riquezas.

## LA ANEXION DE LITUANIA

Washington.—Un millón de lituanos residentes en los Estados Unidos han protestado ante el gobierno federal de la anexión de Lituania a Alemania.

Serán hechos pedacitos similares entre los neutrales de Lituania residentes en países aliados y neutrales, para que cuando se llegue a la paz se haga resultar ese pretendido altruismo de Alemania.

El coronel House está preparando la parte americana de esa acción.

## ANUNCIO DE NUEVAS DECLARACIONES DE WILSON

Washington.—Se cree que el presidente Wilson se está preparando para confirmar una vez más los propósitos de los Estados Unidos en la presente guerra. Se dice que el presidente está considerando el asunto, aunque no ha llegado a una conclusión.

El presidente ha sido invitado a hablar, en Baltimore el día 6 de junio.

## DISCURSO DE UN LABORISTA

Londres.—En una reunión plenaria de los ferroviarios, celebrada en Swindon, pronunció un discurso el miembro del grupo laborista parlamentario y secretario del sindicato de los ferroviarios, Mr. J. H. Thomas.

El orador describió en ocultos términos los grandes sacrificios realizados actualmente en el frente occidental y dirigió a los obreros un vigoroso llamamiento con el fin de que éstos otorguen su apoyo a los que se sacrifican.

Añadió que la mejor manera de prestarle apoyo es para los que hacen sacrificios, de modo que no merezcan nada de que ellos pueden darles porque la suerte de la civilización está en peligro.

Mr. Thomas continuó diciendo que muchos son los que como él han estado en desacuerdo con el gobierno; pero que en esta hora de crisis no pueden permitirse divergencias personales ni las divisiones; pues la importancia de lo que está en juego es demasiado grande.

## LOS PLANES ALEMANOS EN EL FRENTES OCCIDENTAL

Washington.—El general J. F. Bell, presentándose como testigo ante el comité militar del senado, declaró que los aliados tenían una completa información respecto de los planes alemanes en el frente occidental.

«Los aliados—dijo—tenían ya castos principios a los alemanes antes de que éstos principiaron su ofensiva.

Por otra parte, afirmó que él conocía los planes británicos antes de regresar de Francia.

«La moral de los aliados es muy buena—añadió—y el único pesimismo se encuentra entre los no combatientes en la retaguardia, que no conocen las condiciones de la línea del frente».

## EL CONCURSO DE LOS ESTADOS UNIDOS ES INDISPENSABLE A LOS ALIADOS

Londres.—Dicen de Amsterdam que la «Gaceta de Colonia» interpreta el pe-

dido de tropas norteamericanas, como una prueba de que el concurso de los Estados Unidos es absolutamente indispensable a los aliados.

## LA SITUACION MILITAR JAPONESA

Nueva York.—Telegrafía de Washington al «New York Tribune»:

«Una alta autoridad en cuestiones japonesas declaró que los aliados preguntaron, en varias ocasiones, a los japoneses, si les era posible, porque su ejército no estaba suficientemente preparado.

«El asunto fué tratado por última vez en la conferencia interaliada en París, presidida por el coronel House. Ante la pregunta de los delegados franceses, los japoneses expusieron las dificultades insuperables que se presentaban.

«El Japón no dispuso nunca compensación y ésta cuestión nunca fué considerada.

«Contrariamente a la opinión general, el ejército japonés no está equipado a la moderna. Carece por completo de lo indispensable, desde las máscaras contra los gases, hasta los tanques. Sufre escasez de aeroplanos. Aún cuando se dispusiese de buques para transportar, las tropas serían ineficaces dada la falta de equipo.

«En envío de un ejército al frente de Rusia por la vía de Siberia, sería imposible. La expedición a Siberia habría consistido en una fuerza de policía más bien que militar, aunque hubiese tenido que combatir contra los alemanes en ese caso necesario.

«El abandono de éste último proyecto queda subordinado al desarrollo de los acontecimientos. Los japoneses desconfían de las promesas de los bolshéviks, que no les merecen la consideración que les otorga los Estados Unidos, pues volvieron los compromisos solemnes en Rusia, entregaron al enemigo sus más ricas provincias y depositaron las armas.

«Con todo, el Japón no tiene la intención de suscitar obstáculos a la realización de las esperanzas de los norteamericanos, de que se restablezca Rusia».

## COMENTARIOS SOBRE LA OFENSIVA ALEMANA

Londres.—En su comentario sobre la ofensiva alemana, dice el «Daily Chronicle»:

«Es evidente que el terreno ganado por el enemigo ha sido conquistado al precio de pérdidas excesivamente elevadas, y si recordamos que los efectivos aliados y alemanes en el oeste eran a proximadamente los mismos cuando la batalla comenzó, debe convenirse que si el combate no dá al enemigo un resultado decisivo—y hasta ahora no lo ha obtenido—saldrá muy diezmado de la lucha.

«Hay que recordar también que los aliados pueden siempre contar con los refuerzos de Estados Unidos, que son siempre considerables».

## LA SITUACION INTERNA DE LA MONARQUIA DUAL SERIA ALTAMENTE DELICADA

## LO QUE DICEN LOS DIARIOS DE VIENA

Londres.—«The Daily Mail» ha recibido de La Haya un despacho que dice:

«Según los diarios de Viena, el último programa separatista de Austria consiste en la creación de un estado que sería designado con el nombre de «Gran

Moravia» e incluiría la Siberia y los distritos eslovacos de Hungría y tendría como capital a Olmutz.

«Los últimos diarios vieneses informan que la situación interna de Austria Hungría es altamente delicada.

«El «Arbeiter Zeitung», cuya circulación ha sido prohibida en Alemania, dice:

«El Gobierno no puede estar en cumplimiento de las actuales condiciones del Imperio. De otro modo no jugaría con fuego.

«Con la clausura del Parlamento ha perdido la última válvula de seguridad para el momento en que se produzca la explosión del descontento popular provocado por la extrema presión económica».

## RECORD BATIDO POR UN OBRERO BRITANICO

Londres.—Un obrero británico clavó 4,267 remaches de la maquinaria de un barco en el período de nueve horas. Ha batido el récord mundial en la materia, que hasta aquí había sido mantenido por un obrero norteamericano, que en el mismo período de tiempo había clavado 2,720 remaches.

## ANGUSTIOSA SITUACION EN QUE SE ENCONTRARIAN VARIAS CIUDADES AUSTRIACAS

Amsterdam.—La «Neue Freie Presse» publica una carta del burgo maestro de Innsbruck que dice:

«Bodenbach, Gaidonzy y Aussig están sin cereales desde hace varias semanas. Las raciones de carne han sido disminuidas.

«Desde enero hasta abril la mayoría de las personas no han podido encontrar patatas, durante varias semanas.

«Los hospitales están sin leche ni huevos».

## LOS BELGAS SERIAN OBLIGADOS A TRABAJAR DETRAS DE LAS LINEAS ALEMANAS

Londres.—El Ministro de Relaciones, Mr. Balfour, declaró hoy en la Cámara de los Comunes, que el ministro de su cargo había recibido informaciones oficiales de las cuales se desprende que los alemanes obligaban a los muchachos y jóvenes belgas a trabajar detrás de las líneas de batalla.

## ARGENTINA

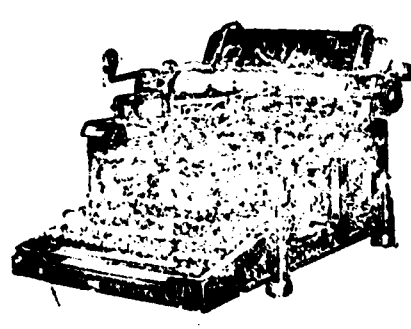
## HONORES A LA EMBAJADA BRITANICA

Buenos Aires, 25 de mayo.—El gobierno argentino tributará grandes honores oficiales a la embajada británica presidida por el eminente estadista Maurice Bunsen, que actualmente se encuentra en Montevideo.

## EL NUEVO MINISTRO DE HACIENDA BOLIVIANO

Los republicanos residentes en esta capital han recibido con profunda sorpresa la noticia de la entrada del señor Darío Gutiérrez a formar parte del gabinete doctrinario, en la cartera de hacienda.

Se ignoran las causas que han determinado tan funtamental resolución.



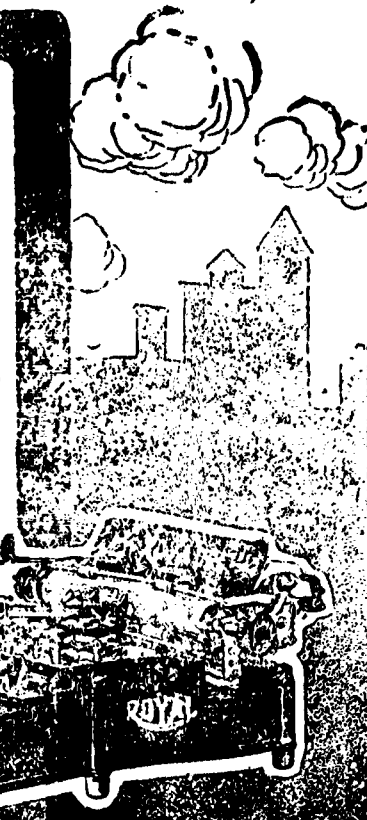
**W. R. GRACE & Co.**  
LA PAZ, ORURO y POTOSI

Las máquinas de imprenta más perfectas

**"Compárese el trabajo"**

Maquinás de Escribir

# ROYAL



Sub-agente en La Paz, **Alfredo Nuñez del Prado**

## AVISO

El día sábado último en la noche, ha desaparecido una sirvienta que responde al nombre de Andrea Pedredos, llevar consigo varias prendas de vestir y objetos de valor. Se previene a la persona que le tenga en su poder, dé aviso inmediato a la casa No. 200 de la calle Diez de Medina para evitarse responsabilidades consiguientes; así como también se ofrece una gratificación a la persona que diese aviso de su paradero.

3v. 291

## Mulas

Una partida de mulas Argentinas, nuevas y gordas han llegado al Tambo de San José.

290 8 v.

## Pintor

Francisco Herrera se encarga con todos los trabajos concernientes al ramo de pintura.

Referencias: calle Lanza No. 54c

## PIELES DE ZORRO

Boas y mangos para el invierno. Esmeradamente curtidos y forrados con seda.

Calle Jenaro Sanjines No. 57 casa del señor Benjamin Cornejo.

Recibo cueros de toda clase para curtidos

Compro cueros de zorro, alpaca etc. pago los mejores precios.

M. Zapata

15 v. 293

## Una nueva sociedad Gremial

Habiéndose reunido el sábado último, un numeroso grupo de artesanos Carpinteros con el objeto de constituirse en Sociedad, acordaron por unanimidad de mas de ochenta concurrentes constituir en Sociedad gremial, en la siguiente nota. «Sociedad Cooperativa de Auxilios Mutuos de Evanistas y Carpinteros» para cuyo objeto se procedió a la elección de la mesa Directiva en la siguiente forma.

Presidente Sr. Juan J. Catacora.  
Vice presidente Sr. Pedro Cobi (rrubias).  
Fiscal Sr. R. Campioni.  
Secretario general Sr. José S. (García).  
Secretario de actas Sr. Angel C. (Gonzales).  
Tesorero José J. Castro.  
Vocales.  
Juan de Dios Aranibar.  
Pablo B. Ruiz.  
Lino Aguilar.  
Benjamin Lazarte.

Las sesiones del Directorio se llevarán a cabo los días viernes de cada semana, en la secretaría provisional situada Frente a la Estación Central de Ferrocarriles (Challapampa)

## José S. Mostaj

Construtor de alambiques, destilador y agricultor en caña de azúcar y de la vid.

La Paz.—Plaza de San Francisco.—Nos. 6 y 7.

1 v.

# PROPORCIONAMOS

## Toda clase de servicio doméstico:

Amas de leche  
Amas secas  
Amas de llaves  
Mayordomos de primera  
Mayordomos de segunda  
Sirvientes para todo servicio

**Servicio rápido y garantizado**

**101 Ayacucho 101 -- Teléfono 466**

**Alberto Saavedra Pérez**

Y

**Felix Peñaranda Romecín**

**Contadores titulados en la Facultad de Comercio de Chile**

Ofrecen sus servicios profesionales al comercio en general.

Se encargan de verificar inventarios, liquidaciones, peritajes, aperturas y arreglos de libros.

Correspondencia mercantil en inglés y español.

Especialidad: llevan contabilidades pequeñas por horas y a precios módicos.—Peritajes en juicios sobre liquidaciones, testamentos, etc., etc.

Referencias por correo.

**FELIX PEÑARANDA R.**

Calle Pichincha 47 o en esta imprenta.

**Sástrería Modá París y Londres**

—POTOSI 34 Y 36—

Bonifacio Reyna experto sastre cortador, ofrece sus servicios al público y a sus clientes con preferencia, al cumplimiento y satisfacción.

Prez con telas de moda a precios

Tome Ud.

**EL UMANTE CHOCOLATE**

AROMATICO TE, DELICIOSO  
CAFE Y VIANDAS AL GUSTO  
MAS EXIGENTE EN

**"La Valenciana"**

Calle Jenaro Sanjines 44

Se sirve: comidas y almuerzos

Cenaas: HASTA LAS TRES DE LA MAÑANA

Casilla correo No. — Teléfono No. 38

## En alquiler

Se alquila dos departamentos con servicio de luz eléctrica w. c. en planta alta, tiene toda comodidad para el servicio domestico, en la calle General Gonzales No. 26.

Habitaciones amobladas en la calle Yanacocha No. 139, proxima a la facultad de derecho, Ministerios de instrucción, gobierno, colegios Modelo, San Calixto Para tratar dirigirse a la casa Yanacocha No. 139. 1m.

**Filiberto Oviedo**

Compra plata sellada, paga el mejor premio de plaza: Lanza 58.

La Paz, 27 de marzo de 1918.

## A lá Reina de la moda

Sombrería de gran ujo, para Sras. Stas. y niños; en todo material, con los últimos estilos de adorno.

Tienda Genaro Sanjines 31  
Casa particular: calle Honda 39 altos.

**A. S. Saavedra**

Abogado

Asuntos mineros, administrativos y civiles

Potosi 131 — TELEFONO 139 DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: Casilla de Correo 115 «Assaavedra»

A. B. C. 5a. Edición

## "LA RAZON"

80. cupón de obsequio

Recorte usted este CUPON y si la suerte le favorece ganará cincuenta bolivianos



# Los sucesos de Tarija 107

Queja de las damas de Tarija al Presidente de la República.—Pidiendo amparo para sus hogares.—Las señoras y señoritas convertidas en enfermeras.—Una solicitud a la policía pidiendo permiso para curar a los heridos.—Un boletín anunciando la destitución de las autoridades

## Tres ciudadanos opositores Que guardaban arresto en la policía de Tarija



Muestran las heridas causadas por los mazorqueros policiales y en la ropa se ven las manchas de sangre.

Es pálido ejemplo de la masacre policial inhumana que motivó la caritativa intervención de las damas tarijeñas, únicas que acudieron a curar a los heridos y atender a los moribundos.

Publicamos a continuación algunos documentos referentes a los sucesos de Tarija y que demuestran las iniquidades cometidas por las autoridades de ese departamento. La información gráfica que damos demuestra, también, sin lugar a dudas los atentados policíacos. Para que no se crea que todo es exagerado en esto de las informaciones de Tarija, están los documentos y solicitudes presentados, y que los publicamos a continuación.

Las damas tarijeñas convertidas en enfermeras

Las señoras y señoritas que suscriben insinúan al señor prefecto del departamento, que como un acto de humanidad y cultura del pueblo tarijeño, se les permita su libre ingreso al recinto policinario y cuartel de gendarmes, con objeto de prestar sus auxilios y socorros a los ciudadanos que cruelmente han sido heridos el día de ayer.

Tarija, 7 de Mayo de 1918.

Mercedes Paz de Navajas, María V. P. de Trigo, Felipa M. de Azurduy, Victoria N. v. de Trigo, Victoria E. de Vázquez, María Luisa de Paz.

Concepción de Avila, Julia Rojas, Teresa Estensoro, Teodosia v. de Estensoro, Hortencia O. de Jofre, Matilde M. de Colodro, Mercedes E. v. de Campero, Celia I. v. de Avila.

Candelaria C. de Aparicio, Julia v. de Moscoso, Josefa E. v. de Molina, Edelmira de Estensoro, Aurora v. de Ríos, Angélica Paz de Trigo.

Carlota E. de Paz Rojas, Candelaria Trigo, Josefa Rojas, Matilde Trigo P., Olga Trigo P. María C. Sánchez.

A. Erlinda Trigo, Angélica Vázquez, Francisca Ríos, María T. Azurduy, Juana Auurduy, Ludovina Trigo.

Antonietta Avila, Rosa Navajas Trigo, Luisa S. v. de Morales, Carmen Colodro, Carmen Pantoja E. Blanca Navajas T.

Asunta S. de Echazú, María Paz, Victoria Colodro, Luisa Estensoro, Pacífica Molina, María Molina E. Carolina Pantoja, Mercedes E. v. de Martínez.

Mercedes Estensoro, Elena Blacut, María J. de Mogro Moreno, Emma Mogro Moreno, María E. de Vaca, Carlota Villegas, Carolina E. v. de Pantoja.

Carmen A. de Estensoro, Candelaria A. de Romero, Ada Romero, Lola Estensoro, Carmen R. Azurduy.

Carlota E. de Bravo, Paz Villalaz, Mercedes Azurduy E. María N. Estensoro R. Guadalupe Pacheco.

co, Ysolina de Pantoja, Esperanza de Navajas.

María F. de Schonorr, Filotea M. de Justiniano, Amalia Justiniano, Alcira Campero, Isabel Avila, Lola Yañez de Zelaya, Francisca T. de Campero.

## PIDIENDO AMPARO PARA SUS HOGARES

«Copia del telegrama dirigido el 8 de mayo de 1918».

Recomendado urgente

Señor José Gutiérrez Guerra.

La Paz

Señoras que suscriben, permitimos dirigirnos a presidente nación para implorarle quiera ordenar autoridades ésta cesen las hostilidades políticas. Nosotras ajenas a las luchas y ambiciones de grupo, solamente pedimos garantías para nuestros esposos, hijos y hermanos e imploramos respetos a nuestros hogares. Día a día turba enfurecida encabezadas por agentes de policía ultrajan a la sociedad amenazando desolación con armas del estado, sin respetar sexo, edad y posesión; y creemos como madres cristianas, que somos acreedoras a pedir del primer mandatario de la república, su intervención paternal; a implorar quiera dirigir su mirada compasiva por este país entregado al desenfreno, más absoluto. Esta ocasión nos permite saludar a su excelencia.

Ludovina v. de Trigo, Virginia R. v. de Estensoro, Concepción de Avila, María E. de Vaca, Luisa Estensoro, Teodosia v. de Estensoro.

Josefa V. de Arce, Carolina Pantoja, María Virginia de Trigo, Lola Estensoro, María J. de Mogro Moreano, Carmen Pantoja, Mercedes E. de Navajas.

Isabel Avila, Emma Mogro Moreno, Candelaria A. de Romero, Victoria N. v. de Trigo, Hortencia O. de Jofre, María R. v. de Paz, Candelaria Trigo.

Ludovina Trigo, Felipa M. de Azurduy, María Teresa Azurduy, Juana Azurduy, Teolinda T. de Lema, Luz S. de Pino, Angélica P. de Trigo.

Matilde M. de Colodro, Matilde Trigo P. Carmen Colodro, Victoria Colodro, Rosa Navajas T. Blanca Navajas T., María Paz, Julia Rojas, Antonietta Avila.

Francisca T. de Campero, Mercedes E. v. de Campero, Carlota de Paz Rojas, Candelaria C. de Aparicio, Esperanza M. de Navajas, Edelmira de Estensoro, Carolina V. de Pantoja.

Carolina Pantoja, Carmen Pantoja.

toja, Mercedes Estensoro, Elena Blacut, Victoria E. de Vázquez, Lola de Zelaya.

La respuesta de S. E.

De La Paz, a h. 9.40 p. m. de 10, 5, 918.

A Ludovina V. v. de Trigo.

Tarija.

Al corresponder al telegrama que me dirige usted en unión de distinguidas señoras y señoritas de esa localidad me cumple manifestarle que gobierno se la preocupado de investigar verdad sobre lamentables sucesos ocurridos allí y que situación será satisfactoriamente modificadas. Presento a usted mis respetuosas saluciones.

Gutiérrez Guerra.

Actitud de la Cámara de Comercio

8 de mayo 1918.

Presidente república.

La Paz.

Cámara de Comercio que preside me encarga dirigirme respetuosamente a su excelencia, para rogarle repriman pánico social provocado por abusos autoritarios dentro de los que se ha masacrado al pueblo y allanado domicilios a balazos. Esta corporación se permite indicarle como medida de confianza y garantía el desarme de turba llamada "guardia civil" la cual después de elecciones no tiene razón de existir, pues elemento que la compone no ofrece garantía y su organización es causa principal de

mayo último, en la tarde como a horas dos de la tarde después de que los agentes de policía y el grupo darlachistas que derramaron sangre humana en la calle Bolívar a raíz del fingido ataque a la casa del señor Hugo d' Arlac, no tuvieron inconveniente alguno para para dirigirse a mi casa sita en la plazuela Uriende, donde me encontraba entregado a los deberes del hogar, recostado en una cama con uno de mis hijos menor de cuatro años; cuando sin antecedente alguno y sorpresivamente fui llamado: «¡ajo miserable abra la puerta, es la policía y sin más una descarga cerrada de fusilería; a esta siguió una segunda y tercera, dando en suelo con las puertas que han sido destruidas en su totalidad, una vez dentro continuaron las descargas habiendo atravesado las paredes y destruido muebles en la más espantosa avalancha de malhechores punto estos sobre los que ha recaído la información pericial de los peritos nombrados por ese juzgado señores Gerardo Azurduy y señor Isidoro Gamez. Al notar de mi ptear que se trataba de cometer la mas infame victimación de mi persona y de mi familia, me lancé a la puerta de calle y dije si soy buscado aquí estoy, no victimen a mis hijos, mientras tanto los sayones penetraron a mi domicilio baleando lo que a su paso encontraban, destruyendo muebles, servicio, etc. etc, hasta que llegaron a una mesa cajón, donde a bala la rompieron y rubaron la suma de bolivianos cuatrocientos que el día anterior habían sido recogidos por mi del Banco de la Nación Boliviana, conforme lo he acreditado con los certificados correspondientes.

Es así, que después de perpetrado esta masacre en un lugar pacífico y sin defensa, he sido herido con crueldad, con golpe de laque-

## Manuel José González y su familia



La querrela de este ciudadano es la que hoy publicamos. Fué asaltado en su casa y ultrajado juntamente con toda su familia por la mazorca policíaria. Uno de sus hijos ha quedado mudo a consecuencia de la paliza que sufrió.

situación desesperada de vecindario, en que vida y propiedad se hallan amerced de matones civiles y policíarios, cuya actitud de constante amenaza se revela día a día y noche a noche.

Victor Navajas T.

Oscar Trigo.

Señor juez instructor de turno.

Formula querrela criminal contra las personas que indica por los delitos que expresa. Otrosí 1 y 3

Manuel José González, habil por derecho ante los respetos de su autoridad digo.—Que el día seis de

fusil y golpes de puño y conducido a la policía en estado cruel, cual fué conducido cristo por la turba enfurecida de judíos y una vez puesto allí, mandado a las letrinas, de donde fué sacado a las ocho de la noche por orden del señor fiscal del distrito.

En resumen los delitos perpetrados en mi hogar son:

Primero. Allanamiento de domicilio, comprendido en la penalidad establecida por el artículo 144 del código penal, así como el 147.

Segundo. Asalto en cuadrilla a mi casa, comprendido en la penalidad que marcan los artículos: 237, 235 y 239 del mismo código.

Tercero. Atentados contra la libertad: comprendido en la pena-

## La plaza de Tarija el día de elecciones



Esposa de un ciudadano obrero opositor que no pudo ser hallado por la mazorca, conducida a la policía por un randa, para que denuncie el paradero de su marido.

lidad de los artículos 143, 148 del código penal, puesto que habiendo sido conducido a la cárcel el día seis a las dos de la tarde ha sido puesto en libertad por orden de este juzgado el día siete a las ocho de la noche.

Cuarta. Robo de las sumas de talladas en la nómina consignada en este memorial. Delito comprendido en la penalidad de los artículos 604 y siguientes del mismo código.

Quinto. Heridas y tentativa de asesinato: artículos 479 referente al 37 del código citado.

Sexto: Haber sido conducido a las letrinas con crueldad: comprendido en la penalidad de los artículos: 561 y 562 del Código Penal citado.

Septimo: Exceso en la conducción de preso como era yo, a donde se me condujo a sable y bala: comprendido en los artículos 388 y 389 del mismo.

Estos delitos han sido perpetrados por los señores:—

1. Luis Reyes Jefe de la fuerza y sub jefe de policía.

2. Adolfo Padilla, comisario de policía.

3. Angel Antequera, jefe de gendarmes.

Pablo Sainz, agente de policía,

Lorenzo Torres, id. id.

Juan Moyos, id. id.

Vicente Tapia, Eugenio Astulfi, José Torres

Zacarias Ortiz, Fructuoso Cruz,

Manuel Marquez, José Méndez,

Manuel Mogro, Juan Corrales,

Manuel Tapia, Vicente Retamoso,

Samuel Rodríguez,

Osiás Lema, Joaquín Valdéz,

Pío Antezana, Francisco Nota, Francisco Alfaro, Pacífico Espindola,

Avilino Fernández, Jesús Caso, Adolfo Caso.

Lucas Severiche, Pío Rosales, Natalio Rodríguez, Francisco Pardo,

Angel Mendieta hijo, René Mendieta, Carlos León Arenas,

Macedonio Ascaranz.

Pasa a la página 7ª

## Pedro Flores

Artesano tarijeño horriblemente mutilado del brazo izquierdo, por un proyectil de Mauser, disparado contra él de diez metros de distancia por un mazorquero.



Lo conducen dos ciudadanos de la policía civil electoral (1)

Uno de los policías lleva pendiente de la cintura un laque,

arma policíaria.

El otro lleva el preso asegurado con una manilla colocado en

el brazo herido y que le ha sido mutilado.



# La querrela contra nuestro director

## Don Juan Maria Zalles apela ante la Corte Superior

Don Juan Maria Zalles está de acuerdo con nuestras opiniones al respecto. -- Atribuye a los sarcasmos de la prensa el temor de los magistrados. -- Se espera la resolución de la corte.

Como se esperaba, don Juan Maria Zalles apeló ayer del auto del juez 49 de partido, señor Rodolfo Rivadeneira, quien determinó que el querellante pida permiso a las cámaras para que se pueda seguir el juicio a nuestro director don David Alvástegui, por los delitos de injurias y calumnias.

No sabemos que resolverá la corte superior sobre este bullado asunto; pero, cualquiera que sea su dictamen nos tiene sin cuidado. Si el doctor Alvástegui ha dejado al criterio del juez el resolver sobre el reconocimiento de sus inmunidades parlamentarias, quiere decir que no se acobija, ni recurre a ellas. Su hidalguía y caballerosidad ha ido más allá de donde debía ir. Sin embargo de todo esto, la justicia ha procedido como le pareció. En todos los puntos que el señor Zalles alega en su apelación estamos perfectamente de acuerdo. Nada le objetamos. El sabrá como consigue hacer efectivo el juicio. Así como ellos podían contar con la ventaja de las influencias para conseguir parcialidad en la justicia, así también, de nuestra parte íbamos con todas las desventajas de los rencores que se tiene a nuestro diario de parte de varios funcionarios. No obstante tales desventajas, no se ha intentado nada de nuestra parte para rehuir el juicio ni se ha hecho oposición alguna.

Publicamos a continuación la apelación mencionada.

Señor juez de partido

Manifestándose con el poder que acompaña, apela.

Procurador Elías Villamil, por el doctor Juan Maria Zalles, en el juicio criminal seguido contra David Alvástegui, por los delitos de calumnias e injurias graves ante usted digo:—

Mi mandante, acaba de ser notificado por un extraño auto expedido por usted, revocado de oficio el auto anterior, que aceptó ya la querrela contra Alvástegui, señalando día y hora para la primera audiencia. Desde luego, quiero dejar constancia por la rara e ilegal, de la excusa del fiscal señor Valle; ilegal porque no está fundada en derecho, tanto más que dicho fiscal, ya aprehendido conocimiento de la causa, requiriendo la organización del juicio, y rara, porque en verdad alega un motivo ineficaz ya que la amistad que tiene seguramente el señor fiscal con todas o

casi todas las personas que litigan, a ser causal de excusa, impediría al señor fiscal continuar en el ejercicio de su cargo.

Por otra parte, el auto que señalaba día y hora para la audiencia, se hallaba ejecutoriado, por no haber hecho valer el síndico dentro del término de tres días, ninguna razón que lo ampare para no concurrir al juicio; el procedimiento oficioso que se ha puesto en juego, como temiendo a los ataques de cierta prensa, da desgraciadamente una desconsoladora medida de la serenidad de los encargados de administrar la justicia, que resulta estar a merced del sarcasmo de algunos periodistas.

Es extraño asimismo que el señor fiscal, señor Mendoza, a pesar de no encontrar ajustada a ley, la excusa de su colega Valle, había expedido un requerimiento oficioso, al mismo que rechaza la excusa, ni más ni menos, que si un juez se declarara incompetente en causa, y al mismo la sentenciara.

No es menos raro el criterio manifestado por usted, en su auto, al declarar que la infracción de un delito, sólo pueda calificarse en la sentencia, lo que en la sentencia se califica, son las circunstancias agravantes o disminuyentes; pero cualquier jurista sabe que la infracción tiene que ser apreciada en los primeros momentos de iniciar el juicio, para ordenar o no la detención del sindicado y concederle o no libertad provisional cosas que no se hacen junto con la sentencia.

Para rectificar estas irregularidades y el falso criterio en que se funda su último auto, interpongo el recurso de apelación para ante la corte superior del distrito.

La Paz, 25 de mayo de 1918.

ELÍAS VILLAMIL

Nota.—Presentado a horas 4 y 25 p. m. en la fecha.—De despacho, cinco menos diez minutos.

Auto.

La Paz, 25 de mayo de 1918.

Concedese el recurso de apelación para ante la corte superior previa citación, emplazamiento de partes y nota de atención.

RIVADENEIRA

Ante mí:—

CARLOS M. DEL CASTILLO

# La acusación por prevaricato

El fiscal de distrito requiere no haber lugar a la acusación. —La Corte Superior determina que se proceda al juicio. —Nombra al juez Luis Arce Pinedo. —Se seguirá el juicio por soborno y cohecho. —Actitud de la parte civil.

El Fiscal de Distrito Enrique Viaña, atendiendo al auto de vista de la Corte Superior, ha elevado a este alto tribunal su requerimiento opinando que no había lugar a seguirse juicio contra los magistrados Hennings y Valle por los delitos de prevaricato y soborno, y expresando que los hechos denunciados debían ser reclamados en las mismas audiencias, para que se haga la recusación después de la sentencia.

Este requerimiento solo ha sido considerado en parte por la Corte Superior, pues, ésta ha resuelto que se siga el juicio contra los indicados funcionarios, no por el delito de prevaricato, sino por el delito de cohecho y soborno. Para el efecto ha determinado se encargue de este asunto el juez 5º de partido, doctor Luis Arce Pinedo, quien organizará la sumaria.

Con este nuevo incidente todos los jueces de partido están ocupados en el proceso Pando, con excepción del juez Gallardo, quien ha sido nombrado vocal de la Corte Superior de este distrito.

Damos por hoy la simple información de lo acontecido ayer en los tribunales sobre el célebre proceso, que ya se va complicando y ramificando asombrosamente. Nos reservamos para posterior edición el analizar y observar la determinación del fiscal de Distrito y de la Corte Superior.

La parte civil al tener conocimiento del requerimiento fiscal y antes de concretarse la resolución de la corte, ha presentado la siguiente petición.

Señor Presidente y Ministros de la Corte Superior del Distrito.

Pide se le franquee el proceso en secretaría para conocer la vista fiscal.

Caso de negativa, pide se considere.

Julián E. Cano P., procurador de número y de la señora viuda del general José Manuel Pando y de sus hijos, en el juicio criminal incoado contra los señores Juez y Fiscal que conocían en el juicio criminal seguido contra los asesinos del GENERAL, ante Uds, digo:

Que la querrela deducida por mi parte contra el Juez y Fiscal de la causa, por el delito de prevaricato, por soborno y cohecho, en la tramitación de la referida causa, se pasó en vista del señor fiscal del distrito.

Este funcionario había absuelto esa vista el día de hoy, y a primera hora de despacho, había pasado la querrela a conocimiento de esa Corte.

Los abogados de la causa, se han presentado en oficina a efecto de ver ese dictamen fiscal, para apoyarlo o refutarlo, según sea su contenido.

El señor secretario de Cámara, a quien se le ha pedido esos actuarios, ha contestado que ya no se les puede ver y que pasaron a sala. Han pedido audiencia al señor presidente para reclamar la franquicia de ese proceso en secretaría por el tiempo necesario para ver el dictamen, y se les ha contestado que no se oye audiencia sino por la mañana, sin embargo de que la Corte, no despacha antes de la una postmeridiana.

Dejo constancia de estos hechos, y reclamo por escrito la franquicia de ese proceso en secretaría.

Si ella es negada, para pedir se considere esta breve exposición. Para refutar el dictamen referido sobre la base de que según informes extra oficiales, el señor fiscal requiero que se desestime la querrela.

desinterés hicieron brillar las armas de Bolivia, dando ejemplo de valor y civismo a la posteridad, al mismo tiempo que dejaban bien alto el nombre de su patria.

Como tiempo más corra mayor será la gratitud de la República y muy grande la glorificación de los nombres de Campero, Montero, Camacho, Pando, Pérez, Ravelo, calvimonte, etc., igualmente que al de los jefes, oficiales y soldados del Batallón Colorados 1º de Bolivia.

Ignora y no alcanzó a columbrar cuales serán los fundamentos de esa extraña conclusión para dar de mano una querrela por el grave delito de prevaricato, pública y ostensiblemente perpetrado por soborno o cohecho. Si ese delito es justificable, tampoco sería el de homicidio, ni el de hurto ni robo, pues el prevaricato está previsto por el artículo 344 del Código Penal, por su naturaleza, es un delito complejo que extrañan otros accesorios.

Fuera de las dádivas en dinero formalmente imputados al juez y al fiscal de la causa, la promesa de inmediato ascenso está plenamente comprobada por el crítico más indulgente y despreocupado, por el hecho harto significativo de haberse promovido al señor juez de partido doctor Benjamín Gallardo, como consecuencia inmediata de la sindicación hecha al doctor Hennings.

Uno de los medios de soborno ha desaparecido por la sindicación que ha hecho imposible la promoción del sindicado. Mientras tanto el ascenso ofrecido a éste quedaba en suspenso, mientras consuma el delito enjuiciándose sin causa y sin razón a los testigos que fundamentan la acusación contra la parte o porción de los asesinos del general Pando. Si ha habido festinación después de la querrela, esta festinación contrasta con el retardo u omisión de ese nombramiento provisional antes de la perpetración del delito querrellado.

La teoría según la que debía apelarse de las irregularidades del procedimiento para después de la sentencia, lleva en sí el sello de un contrasentido innegable: tal es el de que un delito grave se considere como una mera irregularidad de procedimiento. Con esta lógica, el delito de heridas, por ejemplo, sería una mera irregularidad de la urbanidad. Mala educación y nada más, y por este tenor, los delitos más graves pasarían a ser meros escrúpulos de monja.

Yo espero que esta ilustrada Corte rechazará el dictamen fiscal, y expedirá el auto cabecera de proceso de la naturaleza del hecho querrellado y las expresas disposiciones de la ley, imponen como ineludible.

Será justicia etc

La Paz, 25 de mayo de 1918.

Julián E. Cano P.

## Batalla de la Alianza

26 de mayo de 1880.

Conferencia leída por el señor Pacifico Burgon

Niños bolivianos

Hoy recuerda nuestra historia uno de los episodios más trascendentes en la guerra que tuvo nuestra patria con la república de Chile: la batalla del campo de la Alianza.

Nuestro ejército, unido al peruano, apenas alcanzaba a 9,200 hombres, se encontraba en la ciudad de Tacna en espera del ataque del ejército chileno que pasaba de 22,000 hombres.

El jefe del ejército boliviano, coronel Eliodoro Camacho, concibió el estratégico plan de esperar al chileno en Sama, donde lo habría arrollado completamente, como lo han comprendido escritores chilenos entre los que podemos citar a don Benjamín Vicuña Macken, pero el jefe de las fuerzas peruanas, almirante Lisardo Montero, se opuso al plan del coronel Camacho, alegando que tenía instrucciones de su Gobierno para defender a Tacna en el mismo Tacna, error que costó caro a las armas aliadas.

Sin embargo de esta oposición, y como otra de las razones que oponía el almirante Montero, era la de que el ejército peruano no tenía los elementos necesarios para efectuar la marcha sobre Sama, el coronel Camacho resolvió ir él, con sólo el ejército boliviano a luchar con el enemigo.

Encontrábanse ya las fuerzas bolivianas acampadas en el alto de

# Proceso contra don Casto Rojas

Saavedra Pérez se querrela por un editorial de «El Diario»

Señores magistrados de la prensa independiente?

Pido el reconocimiento del domicilio que indica.

Otro sí.—Se querrela contra don Casto Rojas, director del periódico que menciono.

Alberto Saavedra Pérez y Tardío, con la ligereza que acostumbra, hábil por naturaleza y ejercicio, presentándose ante ustedes respetuosamente, digo:

Que habiéndome domiciliado en la casa del doctor Franz Tamayo, a quien presento por testigo, pido el reconocimiento de domicilio legal.

Otro sí.—Con inusitada sorpresa me han avisado que un tal Casto Rojas, que se atribuye el cargo de director del periódico de don José Carrasco, se ha ocupado mal de mí en un editorial anónimo, aparecido en la primera columna de la primera página del frontis de dicho diario, con el título de «por los prestigios del país y de la prensa».

Como en dicho pasquin se consignaba calumnias, ultrajes, apodos, injurias, libelos, infamatorios, protervias, insidias, mordacidades, chismes, ataques, murmuraciones, imputaciones y peculados, tales como: «que la opinión pública había recibido con la más franca reprobación un suelto grotesco», «forma de cartel de anuncio torero», atribuyéndome estado que no tengo; «el empleo de armas villanas» como si yo fuera saltador de encrucijada, y muchos otros conceptos que subrayo en el ejemplar que acompaño, con los cuales se asesina mi honra y mi crédito, acogiéndome a la sabia ley de imprenta fabricada especialmente para poder dar raíz estos males, pido a la ilustrada probidad de ese alto tribunal se sirva instaurar el juicio correspondiente, según los artículos que se servirán ustedes consultar para su caso.

Más otro sí.—Como el acusado ha sido diputado, puede quedarle algo de las inmunidades y por ello acuso el delito de infracción, atendiendo a que no huele bien.

Será justicia etcetera.—Alberto Saavedra Pérez.—La fecha es ut

supra.—Ante mí.—Abogado Abdías Uriá.

SE ORGANA EL TRIBUNAL

Los doctores Alfredo Gustavo Carlos Otero, Manuel Rivero, Hugo D. Aranda, foaso Gozávez Samillán, tituyen en tribunal nacientes y establecen la gerarquía magistral o forera.

Presidente doctor Manuel Rivero, fiscal, doctor Gustavo los Otero, defensor del niño de Infante, secretario Hugo da, diligenciero Alfonso la vez.

Providencia del juez.—Vista anterior querrela, y vista ráter que inviste, vista al Rivero.—Ante mí Hugo Aranda. Se notificó.—Gozávez.

Dictamen fiscal.—«Mi es de sincera lealtad para con señor Casto Rojas que en su intervención como querrelado por lo que conforme a la 879 del artículo 2º del Reglamento Paisano, tengo a bien requerir por la edificación del río respectivo. Otro sí.—dándose en este momento el querrellado puede gozar de unidades, declaro el delito infraganti por haber sido sorprendido sus papeles en la mano. Más sí.—Como el pasquin acusado registran frases desonestas y ofendian la moral pública, me colorea nauseabundo del pueblo, papeles en la etc. etc., se hade servir denar también que por parada se le ajusten las dadas (Fdo.) Otero.

Auto del juez.—Revista considerado: que realmente se desprende de lo arrancado dictamen fiscal, la querrela dada y se halla ajustada a las chas del derecho. de conforma a la ley de imprenta se sea fecha oportuna para la primera diencia, debiendo notificar partes para que los obrados legales. Cifense testigos tes.—(Fdo.) Rivero.—Ante Hugo Aranda.

Hemos de informar mente el curso de este proceso que ha de tomar gran importancia por significar el debate ley de imprenta.

Lima (barrio superior de la ciudad de Tacna), para emprender la campaña, cuando se recibió el aviso de la llegada del general Narciso Campero, presidente de Bolivia, que debía tomar el mando de los ejércitos aliados, lo cual impidió que Camacho llevara adelante su suelta marcha.

En las ceremonias y fiestas de la recepción del General Campero, se pasaron tres o cuatro días, al cabo de los cuales, se trató del plan propuesto por el coronel Camacho, pero ya era tarde; el general chileno Baquedano había ocupado Sama y avanzaba sobre Tacna.

El General Campero resolvió entonces ir a sorprender al enemigo, y al ejército aliado, conducido por guías peruanos que debían conocer la región, anduvo errante toda la noche del 25 de mayo por arenas de aquellos lugares, resultando que al amanecer del 26 estaban otra vez en el mismo sitio que habían dejado la noche anterior, y que los chilenos, que habían avanzado, mientras los aliados se perdieron, estaban sobre ellos.

Tuvo, pues, que empeñarse la batalla con las tropas cansadas, y sin que hubieran tomado algo con que recuperar sus fuerzas.

El combate fué encarnizado y la resistencia de nuestro ejército sobrepasó los lindes del esfuerzo patriótico.

El Batallón 2º «Sucre», se batió tan heroicamente que tendido en el campo casi todo él, dejó una línea amarilla de cadáveres; heroico reconocido por los mismos chilenos que los han llamado los famosos «aromos», por la chaqueta de su uniforme del color de la flor del aroma, tan conocido y abundante en Chile.

En el fragor del combate, y herido en la frente murió el General boliviano Juan José Pérez, que era el jefe de Estado Mayor de ambos ejércitos y también fué herido el teniente coronel Ravelo, 2º jefe del «colorado».

Desgraciadamente, en lo más fuerte de la pelea el batallón peruano «Victoria» de más de 600 plazas, se retiró del combate dan-

do espaldas al enemigo. Lo naturalmente debilitó las fuerzas del ejército aliado, esencialmente las de la reserva que reforzar la línea donde fuera veniente, en su oportunidad.

La línea de combate del general aliado se extendió en la forma siguiente; el ala derecha comandada por el almirante Montero apoyada en un fortín construido en la anterioridad, y el ala izquierda el coronel Camacho; la línea constituida principalmente por el batallón 1º de Bolivia, (colorados) a la derecha a pedido del mirante Montero, y el batallón «Victoria» peruano, a la izquierda, ambos cuerpos refutados por los mejores del ejército aliado, se tuaron al centro de la línea.

El ataque chileno que debió rigirse contra la derecha de aliados, para cortarles la retirada, tropezó con la existencia del fortín, y tuvo que dirigir todo su petu contra la izquierda comandada por el coronel Camacho, de a rechazarla por la superioridad de número.

Sucedió entonces que en la reserva, que debía volar a socorro del ala izquierda, faltaba el batallón peruano «Victoria», cabalmente encargado de sostener la línea, teniendo que hacerlo el batallón 1º; aunque llegó tarde a distancia que tuvo que rechazar fué recio; lanzóse con todo al combate, exclamando: «¡colorados de Bolivia!».

Si primer choque fué como «Esmeralda», refutado como el cuerpo del ejército chileno, que lo desahó completamente, continuando el avance casi victorioso hasta alcanzar la línea de enemigos.

La lucha se efectúa cuerpo, habiéndose encontrado, pues en el campo de batalla, dados juntos, los cadáveres de los ensartados por las bayonetas de los colorados, muertos a por las balas de sus contrarios.

Casi victoriosos los «Colorados» tuvieron que soportar el terrible ataque de la caballería chilena que acude a socorrer a sus

## De otros tiempos

El 26 de Mayo de 1880

## La batalla del Alto de la Alianza

Hoy recordamos con el corazón partido por el dolor la memorable fecha en que la historia de Bolivia marca como uno de los acontecimientos más trascendentales de la guerra del Pacífico, por sus fatales consecuencias para los aliados perubolivianos, cuyos diminutos ejércitos manifestaron ante el mundo su pujante valor y abnegado patriotismo, reconocido por todas las naciones y muy en especial por el mismo enemigo de entonces.

Las armas fueron adversas para los aliados caso decirlo por falta de previsión en los jefes dirigentes, punto el cual ha quedado comprobado y dilucidado extensamente. Pero es deber ineludible recordar en todo tiempo al ejército de Bolivia, que improvisado de manera instantánea con ciudadanos civiles henchidos de ardor bélico para defender su tierra con toda la fuerza de su patriotismo herido, sin equipo, provisiones, armado tan solo con unos pocos fusiles viejos de diverso género y sin municiones, marchó con el alma pal-

pitante en busca del invasor atravesando centenares de leguas a pie y puede decirse con su propio puñal, dispuesto a recobrar sus derechos territoriales a toda costa, hasta llegar a tierra peruana—jun al mar—dónde en toda su gran extensión dominaba con su potente armada el pueblo que nos declarara la guerra.

Una vez allí, en el campo de operaciones, nuestro ejército solo contemplaba desilusionado la inercia y el incompetente comando; veía con pena que la política interna mezquina personal dominaba la acción de los dos gobiernos, desatendiendo la defensa del territorio que se pretendía arrebatarlos y, por otra parte, se hacía notable el desaliento ocasionado por las rencillas privadas y actos de emulación entre peruanos y bolivianos. Como complemento a todo esto había que agregar la acción imbecil de los generales histéricos Daza y Buendía. No podía jamás esperarse otra cosa que el desastre, el que ineludiblemente se presentó, trayendo para el Perú y Bolivia la situación desgraciada en que ha quedado después de la batalla llamada del Alto de la Alianza.

Nuestro objeto por ahora no es hacer historia de la guerra del Pacífico sino cumplir el sagrado deber de rendir culto, gratitud y gloria a los héroes bolivianos sacrificados en toda desigual batalla, así como a los veteranos sobrevivientes que, con el mayor patriotismo y



**IDEAL' Cconfitería de CAMARASA y ARNO.--Casa de Cenas para familias.--Calle Jenaro Sanjinés No.**  
 hbiretaasta lestrres dela amadrugada --Especialidad uacomidas--Garantizamos la legitimidad de los licores. --sirven delicados chocolates y suavisimos helado

## Sociales

### Felicitaciones

En todo el transcurso del día de ayer, el pueblo de La Paz, representado en todas sus clases sociales, ha visitado a nuestro Director el doctor David Alvéstegui, para manifestarle su complacencia, aplauso y sincera felicitación por el ruidoso éxito alcanzado en la última campaña periodística motivada por el affaire Tomasiri.

### Nuestro Director

Hoy se ausenta a Cochabamba nuestro director el doctor David Alvéstegui, quien va llamado por asuntos urgentes de familia.

La ausencia será probablemente hasta los últimos días de la próxima semana.

### Monseñor Caroli

El Excmo. Internuncio Apostólico Monseñor Rodolfo Caroli, pre para viaje a la ciudad de Cochabamba donde se dirige a efectuar la consagración del Obispo electo de aquella diócesis Monseñor Francisco Pierini.

Monseñor Caroli, después de la indicada consagración, se dirigirá a los departamentos de Santa Cruz y el Beni, a establecer la delegación apostólica, que ha decretado S. S. el Papa Benedicto XV.

En compañía del Excmo. Internuncio, viajará su secretario el R. P. Felipe Camponovo.

### Cruz Roja Boliviana

Las alumnas de los cursos secundarios del Liceo de Señoritas que constituyen la Cruz Roja Boliviana, para las tres de la tarde de hoy han preparado un festival literario musical celebrando la función de la merituada institución en el indicado plantel.

### Bautizo

En la tarde del viernes se efectuó el bautizo del primogénito de los esposos Corrochano—Ramos Palacios, habiendo apadrinado dicha ceremonia el teniente coronel Teodoro Ramos Palacios y la señora Lola Chopitea de Bustillos.

fué entonces que para resistirlo, con aquella iniciativa espontánea que caracteriza al soldado boliviano, improvisaron la defensa, formando los cuadros contra la caballería, en ángulos, que después los adoptó la táctica boliviana con el nombre de «cuadros de los Colorados».

Ante el número tuvo que sucumbir el heroísmo; se perdió todo menos el honor—como diríamos como Francisco I<sup>o</sup>—Y es así; nuestros contendores chilenos lo han reconocido con nobleza de apreciación, cuantas veces de ello se ha tratado; hay escritor chileno que ha dicho, más o menos, «tal era el valor legendario de los bolivianos, que todos y cada uno de los regimientos chilenos cree haberse batido con los colorados de Bolivia». Primer jefe de este cuerpo era el valeroso coronel Ildefonso Murguía.

El momento decisivo de la contienda presentó con todos los caracteres de una derrota. Camacho viendo arrollada su línea exclama: «prefiero la muerte antes que ver lo que pasar». Una bomba estalla a los pies de su caballo y lo mata; y hierre al coronel (es el segundo caballo que muere sirviendo de cabalgadura al valiente coronel boliviano; el primero fué reemplazado por el que montaba su ayudante Santiago Solares] desde entonces Camacho es llamado el «ilustre herido de la Alianza».

La fuerza del destino, nos llevó al desastre, inclinémonos reverentes ante la providencia que así lo dispuso.

Muertos jefes bolivianos como el general Pérez, heridos Camacho, Pando, Clodomiro Montes, jefe del regimiento Murillo y otros, son conducidos prisioneros a Chile.

He ahí, niños bolivianos, lo que nos recuerda la leyenda épica de la batalla de la Alianza, que me ha cabido describir a vosotros que formáis la patria de mañana, que seréis los componentes del ejército de Bolivia más tarde, llevando en vuestro corazón una sola divisa: Bolivia nuestra patria; por ella la vida antes que el deshonor.

## LA RAZON DE LA SINRAZON

«El Diario», justamente indignado se ocupa editorialmente de la función preparada por la Empresa Tomasiri. La protesta ha sido en vista de que a su director no se le ha devuelto el valor de las localidades que tomó.

\*\*\*

Dice don Casto que el programa para la función de la Empresa Tomasiri es «un cartel de anuncio torero».

No señor. No es torero solamente, es literario musical, sportivo y forense y hasta arquitectónico con la exhibición de una nariz.

\*\*\*

Con la querrela que se ha presentado contra don Casto Rojas, esperamos otro editorial como el de ayer.

Al fin nos sigue el humor este caballero.

\*\*\*

Se paga una prima al que de noticia del paradero de don Julio Zamora. Para más señas es un señor que dice chistes y anda vestido.

\*\*\*

Todo anda embrollado. Los jueces juzgando a otros jueces; Zalles riñendo a otros magistrados; en Tarija se agarran de las mechales los de la antigua camada; al fiscal Viala lo manda a paseo la Corte; «El Norte» pelea con «El Tiempo»; «El Fígaro» vuelve a agonizar por tercera vez; Cataldi ha sido destituido; Teobaldo Velasco al fin defiende un asunto; la justicia le reconoce sus inmunidades a un diputado republicano; don Dario en el Ministerio de Hacienda.

¿Dónde está Montes? Que se ha hecho Montes?

\*\*\*

Don Luis Abdías Uría Antequera, Puyrredon, Garibaldi, Cambises, Pigmalión y Murcullo, se ha quedado anter con el discurso preparado para la función de Tomasiri.

Nuestros pesames y le aconsejamos que lo guarde para la llegada de Pompo Cané.

\*\*\*

Ayer la nariz de don Juan María ha sido objeto de un champañazo. Felizmente no ha sufrido herida de gravedad.

\*\*\*

«El Fígaro» no sale hoy, por desacuerdos surgidos entre la caja madre y las cajas hijas, y los cajetines nietos.

Son consecuencias de «La Noche del Sábado».

\*\*\*

Norberto Galdo, se desfogó contra la prensa independiente tan solo por lo que en una conferencia patriótica los alumnos de su colegio dieron un gloria a Pando, espontáneo y sincero.

A todos los que se sulfuran por oír glorias a Pando, habrá que hacerlos ver con el sordomudo.

### Enfermos

El veterano del Batallón Colorados, Francisco Suárez, se halla delicado de salud.

\* Está enferma la señora Daria Gonzáles V.

### Viajeros

Se ha dirigido a la vecina ciudad de Oruro el doctor Minor Gainsborg en compañía de su señorita hermana.

\* A la misma ciudad ha viajado la señorita Rosa Ascarrunz Farfán, acompañada de su padre el doctor Alfredo Ascarrunz.

\* Del Puerto de Guaqui llegó el teniente coronel Julio Sanjinés.

\* El señor Octavio Camacho Muñoz, a Oruro.

\* De Guaqui llegó el señor Julio Calderón.

## En el regimiento Abaroa

Nos han llegado denuncias graves contra la oficialidad de este regimiento y algunos sargentos que cometen abusos con los desgraciados conscriptos. Se han apersonado a nuestra redacción los parientes de algunos antecitados de que con el pretexto de ser relacionado con determinados miembros del partido republicano se trata de hostilizarlos y hasta ultrajarlos de palabra y obra.

De nuestra parte parr evitar relaciones indecorosas sobre lizezas cometidas por militares, y conste que lo hemos evitado muchas veces, personalmente daremos a conocer al señor Ministro de la Guerra los detalles de ciertos abusos, a fin de que se corten de raíz tales proceder y pedrían afectar a la disciplina militar.

## Los sucesos de Tarija

La información dada en nuestra edición de ayer y que la volvemos a repetir hoy, ha dado a conocer la verdadera situación en que se encontraba el pueblo tarijeño durante la funesta administración de Lea Plaza, ayudado por el sinistro Cataldi. Hemos recibido varias numerosas con el objeto de hacer conocer su justa protesta e indignación contra todos los abusos y tropelías cometidas; protesta e indignación que traducen el sentir general de La Paz.

Seguiremos informando sobre todo lo que acontezca en dicho departamento y, además, esperamos más amplias informaciones sobre los sucesos y que nos vendrán en próximo correo.

## Un Héroe del Batallón Colorados

Esta noche se realizará la función preparada por la compañía Dramática, dirigida don Manuel de la Quintana. Se pondrá en escena el episodio histórico «Un Héroe del Batallón Colorados» y que es original del señor Quintana y que ya en otra ocasión en su es no mereció francos aplausos del público.

La velada es en homenaje de la fecha histórica del 26 de Mayo de 1880, en la que se realizó la memorable batalla del Alto de la Alianza. También está dedicada a los veteranos del Pacífico.

Además del mencionado drama se pondrá en escena una comedia, original de un autor nacional titulada «Los Pavos Reales».

Deseamos satisfactorios éxitos a ésta función.

## Nuestra edición de ayer

Ayer hubo gran demanda de nuestro diario, y el tiraje del día no alcanzó para satisfacer la demanda del público, que todo el día acudió a nuestras oficinas para conseguir un ejemplar. Atribuímos ésta demanda al deseo en el público de conocer los resultados de la querrela contra nuestro director y además por nuestra información gráfica sobre los sangrientos sucesos de Tarija. Volvemos a repetir ambas informaciones creyendo satisfacer a nuestros lectores y a los del interior a donde alcanzaron a llegar muy pocos ejemplares.

## Telegramas

### Oruro

El Juicio contra el director «La Razon»

Oruro, 25 de Mayo.—Se celebra brillante triunfo obtenido por «La Razon» en las cuestiones de Tomasiri, comentándose festivamente la actuación desgraciada de Zalles y de la intervención ridícula de los magistrados que se encargaron del juicio.

Se aplaude y se felicita al doctor David Alvéstegui por su valiente e hidalga actitud.

### Las declaraciones del

#### Ministro de Hacienda

Han satisfecho las declaraciones importantes del Ministro de Hacienda, señor Dario Gutiérrez respecto a su presencia en el Gabinete, y se aplaude sus francas declaraciones sobre su conducta en el gobierno como representante del partido republicano.

### Romería Patriótica

Mañana se realizará una romería patriótica al cementerio donde se hallan depositados los restos de los héroes del Alto de la Alianza.

### Don Constanancio Rengel

«El Industrial» en sentidos artículos recuerda el aniversario del fallecimiento del eminente hombre público, don Constanancio Rengel.

### Los aniversarios de

#### Chiquisaca y la Argentina

Los diarios han saludado a Chiquisaca y a la república Argentina con brillantes artículos con motivo de sus aniversarios patrios.

## En honor de Reynolds

### La velada en el Círculo de Bellas Artes

Como lo tenemos anunciado en ediciones anteriores, mañana se realizará la velada en honor del poeta Reynolds que le prepara el Círculo de Bellas Artes. Sabemos que a esta importante y amena fiesta de arte hay gran animación de concurrir. Consideramos que nuestra sociedad y el mundo amante de las letras y las bellas artes está obligado a contribuir al éxito de una fiesta preparada en homenaje de uno de nuestros más aventajados poetas, por lo que se espera que el salón del Teatro Municipal estará concurrido por lo más selecto que hay en nuestro mundo social y literario.

El programa que ya dimos a conocer oportunamente y en la que figuran distinguidas señoritas y caballeros, sabemos que será correctamente interpretado en todas sus partes, tanto por la preparación como por la competencia de los actuantes.

Felicitemos y aplaudimos al Círculo de Bellas Artes por su entusiasmo por la realización de estas fiestas que contribuyen a fomentar la cultura artística en nuestro hostil ambiente, y aplaudimos mas, porque esta vez se ha tratado de rendir un justo homenaje a los indiscutidos méritos del poeta nacional don Gregorio Reynolds.

Nos encargan anunciar a los poseedores de localidades que si ellas no son devueltas hasta las seis de la tarde se considerarán ellas como aceptadas. Además, nos encargan anunciar que estando todas las localidades tomadas en su totalidad las puertas del Teatro se cerrarán a las 9 y media p. m., en punto.

## Locales

### Reclamación

En la reclamación de los señores Mauri Hnos., se ha resuelto que el concesionario Aramayo del Pozo, siga cobrando, conforme al cuadro de patentes o impuestos municipales en vigencia, la suma asignada a los carteles colocados por los reclamantes, para cada función que se dé en el Biógrafo París.

### Munícipe suplente

Previo el juramento de ley, se posesionó del cargo de munícipe, el señor Oscar de Santa Cruz, suplente del señor Dario Gutiérrez.

### Proceso Casuriaga

Los peritos N. Canedo y M. Pinedo han prestado ayer ante el Juez del sumario sus respectivos informes periciales acerca de la comprobación, glosa y revisión de partidos en el proceso organizado contra Meliton Casuriaga, acusado por defraudación de fondos fiscales en el tesoro departamental.

### Sentencia Judicial

En el juicio civil ordinario seguido por Sergio Arduz con Trinidad Calderón, el juez 29.º de Partido, dictó ayer sentencia declarando que el actor no ha justificado su demanda de reconocimiento y comprobación de firma y rubrica y en consecuencia queda improcedente la demanda, de la que absuelve a la demandada con costas al demandante.

### Excursión a Viacha

Como anunciamos, en la mañana

## "LA ESPAÑOLA"

## Acabamos de recibir:

Abrigos de Peluch, de Terciopelo y Casimir.

Boas y manguitos de piel, gran novedad.

Pieles por varas para adornos de vestidos.

Artículos finos, elegantes y modernos

CONTRERAS y CANO

## Aviso judicial

El Dr. Luis Arce P., Jefe 5.º de Partido de esta Capital y las provincias Murillo e Inga, etc.

Por auto de fecha 23 del corriente mes, ha señalado el día 12 del mes de junio próximo para el remate de las fincas «Muruchapi» y Chipanamaya la primera situada en el cantón Sicasica, provincia Sicasica bajo la base de su tasación catastral de Bs. 17.500; y la segunda situada en el cantón Carquaviro, provincia Pacajes, bajo la base de su tasación catastral de Bs. 23.000 por juicio voluntario de necesidad y utilidad seguido por Victoria v. de Casas.

Los interesados en dicho remate pueden ocurrir el día y hora designados a la oficina del suscrito Secretario.

La Paz 25 de mayo de 1918.

Pascón

Nota: La propiedad Muruchapi se compone de puna y valle. Dista tres leguas del ferrocarril de Patacamarca. Cuenta con 20 colonos; hay más de 200 cabezas de ganado; la producción principal es de papas, cebada en grano, en bersa, maíz, avas etc. etc.

La finca de Chipanamaya, situa en Carquaviro, es una hermosa propiedad de puna; cuenta con extensos terrenos de sembradío. Tiene 20 colonos; hay más de 300 cabezas de ganado. Están de las inmediaciones de Corocoro.—Para mayores datos verse con el suscrito Sr. Germán Casas, Yancacha No. 66.

J. Germán Casas.

## Aviso judicial

El doctor Benjamin Hennings, Juez Primer de Partido de la Capital y las provincias Murillo e Inga, etc.

Por auto de fecha trece del que rije ha señalado el día veinti y ocho del presente a horas dos p. m. para el remate de las especies inventariadas y que se hallan consignadas en la tasación de fojas ochenta y tres y siguientes que cursan en obrador bajo la base de su tasación pericial de cuarenta y dos mil noventa y nueve bolivianos veinte centavos, por ejecución que siguen varios acreedores a la sucesión Guibert.

Los interesados en el remate pueden ocurrir el día y hora señalados a la oficina del suscrito secretario.

La Paz 22 de mayo de 1918

Miguel Molinero

3v-294

## Invitación religiosa

Jaciota Enlara v. de Salinas madre, Justina Alicia y Pablo Saaznabar hijos de la que fué Ursula Salinas Q.D.D.G.

Invita a sus deudos amigos y personas piadosas se dignen asistir a las misas y quiniarios que en sufragio de su alma se celebrará en el templo de San Juan de Dios en el altar del Señor de Cristo Pobre desde el día lunes 27 hasta el 31 del presente a horas 7 a. m. y el día 31 viernes vigilia y misa a h. 9 a. m. aniversario de su defunción.

Será favor que comprometerá una vez más su eterna gratitud.

5v.295

LA CASA MUÑOZ, anuncia a su distinguida clientela, pasen a elegir modelos de sombreros para la presente estación. Medinezt (altosd3e) a 0 iD

# Ricardo Pastor

LA PAZ, BOLIVIA

Calle Socabaya No. 26 y 28

## Ofrece:

Asientos para sillas  
Alambre para tumbados  
Alambre para cernidores  
Alambre lizo de bronce  
Aceite linaza  
Aceite para máquinas, cilindros y especial para autos  
Accesorios para cañerías  
Id para instalaciones eléctricas  
Id para minas  
Alambre cl. puas para cercos  
Aguarrás  
Brocas-Barrenos  
Badilejos  
Bombas para extraer agua  
Balas para toda clase de armas  
Baños, fierro esmaltado  
Lamparillas eléctricas  
Cordón para luz eléctrica  
Clavos alambre  
Axadones «Tollins»  
Aldabones para puertas  
Alíates  
Accesorios para cargar cartuchos  
Balanzas para pesar cartas  
Balanzas para pesar  
Clavos para puertas

Cepillos, compases  
Candados  
Cables  
Cañería plomo  
Combes de todo peso  
Cortachos escopeta  
CAPSULAS PARA DINAMITA No. 6 y 8  
Cápsulas para escopeta  
Cemento vulcanite  
Calamina plana  
Cemento para agua  
Escobillas para caballos  
Cartuchos para escopeta de cartón y metal de todo calibre  
Surtido completo de chapas para puertas y cajones  
Desarmadores  
DINAMITA  
Escopetas  
Escuadras, escoplos  
Esmaltes, Escusados, taque alto  
Cadena para escusados  
Calentadores para baños  
Cables para picos  
Cables para hachas  
Cables para combos  
Clavos para calamina  
Estuches herramientas

Formones  
Focos eléctricos  
Golpeadores para puertas  
Ganchos para pescas  
Gurbias  
Gazolina «Wico»  
Grasa para autos  
Guía especial para agua  
GUÍA PARA TERRENO SECO  
Hule para piso  
Hule para muebles  
Jabón Rubino  
Líquido para limpiar metales  
Lunas para muebles  
Lampas varias clases  
Limas surtido completo  
Llaves para pilas  
Niveles  
Kerosena «Libertad» 150 grados  
Molduras para cuadros  
Máquinas para limpiar cuchillos  
Martillos para zapateros y mecánicos  
Motones o puleas  
Mármoles velador  
Fierros para cepillos  
Género para sinchas  
Grasa de pino  
Gomalaca  
Hilo de cáñamo  
Hachuelas  
Hormos para calzado

Mangos para picos y combos  
Manguera para agua  
Molinos para café  
Munición de plomo  
Ollas para cocinar a vapor  
Placas para puertas  
Papel glacé  
Plombaguina  
Picos para minas  
Picos para agricultura  
Pintura blanca de zinc  
Pitones para manguera  
Pinturas en polvo  
Pólvora para caza  
Quicos para muebles  
Resortes para puertas  
Rifles, cal. 44  
Rifles cal. 22 automáticos  
Remaches fierro  
Id cobre  
Repuestos para anafes  
Pistolas automáticas  
Revólveres varias marcas  
Resquetas para caballos  
Surtidos de diversidad de joyas  
Lesnas para zapatos  
Oro mucivo en polvo  
Oro lizo en cajitas  
Aluminio en polvo  
Máquinas de coser  
Machas para tenajas

Serruchos  
Soldadura estaño  
Sacos metaleros  
Sal amoníaco  
Tiradores para puertas  
Tenazas  
Tijeras para cortar lata  
Tenedores  
Tapas para escusados  
Volandas para pernos  
Vidrios para picos  
Id para techo  
Id para ventanas  
Zinc en planchas  
Sección muebles  
Sillas Viena, diversidad de estilos  
Juegos muebles completos de Viena  
Juegos muebles tapizados  
Estatuas bronce para luz eléctrica  
Mesas diversidad en formas y estilos  
Celosías  
Sillones escritorio  
Rinceneras  
Metros  
Pinceles y brochas  
Pantallas para lamparas  
Picaportes surtido completo  
Pitones escopeta

Galerías para cortinas  
Reclinatorios  
Fonógrafos  
Taburetes para pianos  
Mecedoras Mimbre y Viena  
Pisos tripe rizado y alfombras  
Diversidad adornos para interiores  
Blombos de vidrio pintados  
Sección abarrotes  
Harina marca «BARCO»  
Id id «AGUILA DE ORO»  
Id id «CARMEN»  
Azúcar blanca de primera  
Arroz flor de primera  
Escuadras para soportes  
Tubos mica para lamparas  
Tiza molida  
Válvulas y desagües  
Además ofresco dos puertas de ras, una vitrina, varios mostradores, diversidad de muebles a precios de selección en mi almacén de muebles de la calle Recreo bajos del colegio de las Corazones.



## Autopianos de las mundiales marcas LAUTER y KINBALL

Las personas de cultura, amantes de la buena música y de los buenos instrumentos encuentran en el Autopiano Kinball o Lauter, un medio encantador de interpretar y oír las hermosas piezas musicales de Bethoven, Litz, Mendelschon, Shubert y todos los grandes genios. Acabamos de recibir estos renombrados instrumentos. Es de suma importancia que la persona que desea comprar un buen piano automático, se informe y estudie bien en qué casa y a qué precio ha de comprar: así no será defraudada y su dinero estará bien invertido. Por la larga experiencia que tenemos en el ramo de Pianos, le aconsejamos se decida por uno de éstos instrumentos finos. Lo esencial en un instrumento de música es la calidad del tono, y precisamente los Pianos que ofrecemos se distinguen de cientos por su tono rico y puro, tienen un sonido claro y melodioso que agrada mucho a los amantes de la música. Estamos dispuestos a enseñar, a quien nos solicite, certificados de reputados artistas musicales, en favor de la buena calidad de Pianos que vendemos. También podemos indicar nombres de las distinguidas personas que actualmente poseen en Bolivia, Pianos de las marcas que ofrecemos, quienes podrían decirle a Ud. con experiencia, lo que es un Piano Kinball o Lauter.

Tenemos un selecto repertorio de rollos nacionales e internacionales

SIRVASE VISITARNOS O ESCRÍBANOS

**ARGOTE LOPEZ & Co.**

**Almacén de Música y Bazar**

LA PAZ

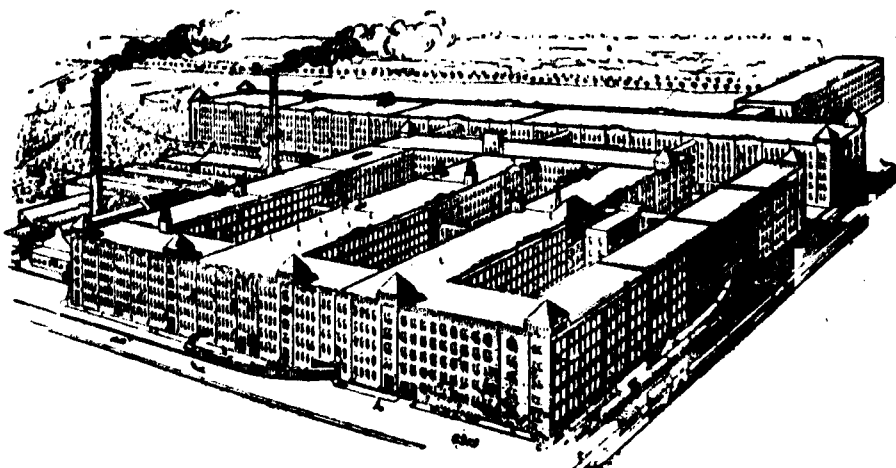
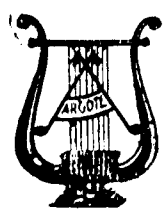
ORURO

COCHABAMBA

CALLE SANJINES 13 AL 22.-

CALLE LA PLATA 422.-

PLAZA 14 DE SEPTIEMBRE.



La fábrica de Pianos y Pianos automáticos Kinball de Chicago, la más grande en el mundo, de la que somos únicos representantes.

## Gramófonos y Victrolas "VICTOR"

Gran surtido de discos nacionales y extranjeros

## Pianos automáticos "Kingston"

Variado surtido de rollos

Ofrecemos al distinguido público de esta ciudad, como representantes de dichas fábricas en las repúblicas del Perú y Bolivia.

El lunes 20 del presente abriremos nuestro local situado en la esquina de las calles Diez de Medina y Ayacucho.

La Paz, mayo 15 de 1918

**E. RIEGA & Co.**

## SASTRERIA LA PAZ

Yanacocha No. 68

Participa a su distinguida clientela y en general, que habiéndose servido en la sección de las ventas cooperativas de ternos, con toda exactitud y a satisfacción de los socios, establece la serie B. a incinuación de todos sus favorecidos; con sola cuota semanal de tres bolivianos cincuenta ctvs., con el número fijado de 90 socios, siendo la anterior o la serie A. que se efectuó con 100 cooperantes, la casa faeilita para mayor probabilidad, quedando muy pocos números disponibles para el primer sorteo.

No desmaye en suscribirse, siendo la forma del pago al alcance de todos para obtener el más elegante, a elección de telas.

Así mismo atiende esmeradamente a cualesquier patrón. Corte confiado y gastos garantizados en 24 horas.

**D. Olaguivel.**  
(Sastre Contador)



## sucesos de Tarija

(De la página 3ª).

tor Araoz, Nemesio F. Ga-  
Vicente Bravo, José T. Al-  
Juan Terán.  
tra éstos individuos instauro  
ión criminal constituyéndose  
te civil para los efectos del

objetos destruidos y roba-  
on:  
Dinero desaparecido y arran-  
a bala de la mesa cajón que  
en el juzgado. .... Bs. 400  
Seguro de oro. .... 50  
Machete de Podar. .... 5  
Reloj de mesa. .... 20  
Docenas copas des-

Id id chicas. .... 8  
Id id tisas porcelana. .... 5  
Id vasos. .... 6  
Fuente porcelana. .... 5  
Laboratorio chico. .... 2  
Una mesa madera. .... 12  
Dos puertas des-

las a bala. .... 100  
Deterioro de la ca-  
lemas muebles. .... 100  
Stegistos que ofrezco de mi

son:  
delaria Romero de Gutiérrez,  
na de Cárdenas, Alfredo An-  
ra, Santiago Orellana, Celes-  
de Ichazo, Bruno Pantoja,  
o Fernández, María Garsón,  
és Cardozo. Todos vecinos

ra la interrogación des éstos  
os ofrezco presentar el inte-  
torio, no haciendo al presente,  
ue deberá comenzar por reci-  
a declaración indagatoria de  
indicados.

rosí, 19. Pido se ordene que  
orenses asociados del doctor  
rto Valdivieso, me reconozcan  
día, para que ese reconoci-  
to se anule al proceso.

rosí, 29. Pido que se ordene  
os peritos Azarduy y Gamez,  
nten al juzgado el reconoci-  
to pericial que han efectuado  
i casa.

rosí, 3°. Pido que el señor  
nte del Banco de la Nación,  
ique, sobre si no es verdad  
el día tres de mayo, he recog-  
el Banco la suma de bolivianos

cientos, mediante la transfe-  
a que la Corte hizo a mi fa-  
le un depósito.

á justicia así lo ordene previa  
fiscal: quedando a derecho en  
tarija.

Tarija, mayo 10 de 1918.

M. J. González.

el camino del triunfo

HA SIDO ESTÉRIL LA SANGRE

ERRAMADA POR EL PUEBLO

na de su redención

se aproxima

mos enmudecido hasta este

ento, sin poder traducir las

stias del pueblo, sin torturas

les y físicas y la bárbara per-

ión de que ha sido objeto, en

psa de tiempo que nos parece

iglo, porque la imprenta, el

umento que debía reproducir,

que las impresiones personales

ectivas, el grito permanente

protesta social, estuvo veda-

ara nosotros; y hoy, al deste-

lurante, y no sabemos si

effimero, que ha rasgado las nube  
que cubren el sol de la libertad.  
se nos ha permitido publicar dos  
palabras. Lo hacemos, agradecien-  
do un grande y magnánima con-  
cesión.

Después de asistir al escándalo  
sistemático y burdo de la mutila-  
ción de nuestros derechos cívicos;  
después de contemplar, como no se  
hiciera nunca, la simulación más  
cínica y desvergonzada del cumpli-  
miento de la ley; después de haber  
tenido completa ejecución el plan  
rufianesco, la eterna comedia prepa-  
rada para irrisión del pueblo, creí-  
mos sinceramente, con el más hon-  
do convencimiento, que no vivía-  
mos la vida de la civilización; que  
estábamos apartados de la cultura  
humana, formando apenas un con-  
glomerado que sólo tendría su pa-  
ralelo en la tribu, o en la horda.

Y cuando los niños de los cole-  
gios primarios elevan sus cánticos  
patrióticos a los héroes del 4 de  
mayo, el contraste resultó cruel,  
ultrajante, porque entonces tui-  
mos a nuestro alcance la medida  
moral de la desgracia, del infortu-  
nio de esta patria.

Por una parte la tenacidad infle-  
xible del gobierno para mantener  
en todo su vigor, con carta amplia  
de impunidad, y tras largos años,  
la situación inculcable de Tarija,  
y por la otra, el recuerdo de los  
esfuerzos y de la firme voluntad,  
renovada cien veces, para que este  
pueblo respire el ambiente de la li-  
bertad que ofrecía la naciente Bo-  
livia. Se podía, pues, ver con cla-  
ridad, aunque con pena, cómo, al  
través de un siglo, la obra no ha  
respondido al pensamiento inicial  
de nuestros antepasados!

Poro, para despertar la atención  
del gobierno hacia Tarija e intere-  
sarlo por su suerte, ha sido neces-  
ario, no ya que suene en sus oídos  
la eterna queja lastimera o la vi-  
brante protesta de los ciudadanos  
que no saben nunca retroceder ni  
arrodillarse, sino que le salpique  
la sangre de sesenta víctimas!...

En esta lucha de liberación que  
sustentamos y que ha de fijar los  
destinos del pueblo de Tarija, bien  
venido sea el día trágico del 6 de  
mayo de 1918, porque abre la era  
de la redención de nuestras liber-  
tades y nuestros derechos.

La causa nobilísima que abraza  
mos pedía el sacrificio del marti-  
rio. Ese sacrificio se ha hecho, y  
nuestra causa ha quedado santifi-  
cada.

No es necesario agregar que to-  
davía falta mucho para obtener el  
triunfo de los ideas es y de las as-  
piraciones del pueblo, en cuya con-  
secución, borradas las diferencias  
partidistas, estamos unidos todos,  
abrazados todos, en una sola comu-  
nidad política y social, dispuestos  
a librar las luchas del porvenir en  
defensa de los fueros de nuestro  
pueblo, de sus derechos y sus li-  
bertades.

Y para esos funcionarios, ines-  
crupulosos y torpes, que antepu-  
sieron conveniencias de camarilla  
a los intereses públicos, nuestra  
despectiva compasión. Han caído  
ellos con ignominia, como se verá  
por el telegrama que incertamos en  
seguida; pero es más doloroso pen-  
sar que vuelvan a sus hogares con  
las manos enrojecidas en sangre!

## A una nariz

(De «El Tiempo» de esta ciudad)

Erase una nariz como el deseo  
Que tiene Lucho de poder y gloria;  
Dilatada nariz, como la historia  
De Cantú y de Fermín, y que yo creo  
No es nariz: es de Creta el laberinto;  
De los Andes cuehilla prolongada,  
Nariz monte; nariz encrucijada,  
De brujas y marcélagos recinto.  
Pavorosa nariz; nariz tan honda  
Que diera horror a furias y gorgonas,  
Y bien pudiera ser que el Amazonas  
En eso naricísimo se escondía.  
Nariz de hambuna; nariz torpeda;  
Nariz jirafa; retorcido cuerno;  
Negra portada de horrible averno;  
Nariz abismo que me causa miedo.  
Cueva de Montesinos, do el Quijote  
Valiente descendió; nariz gigante  
Que contiene los círculos del Dante.  
Y que en medio del mar fuera un islote.  
Nariz rabuda narizón letrina  
Que infesta doce leguas en contorno;  
Nariz piramidal; caldera u horno  
Donde todo un infierno se cocina.  
De todas las narices que a combaté  
Entraron en Junín y en Ayacucho  
Formóse esta nariz, y el fatuo Lucho  
Se cosió a ella como vil romate.  
Son nada el Chimborazo, el Himalaya  
Ante este narizón interminable,  
Más largo que la vida perdurable  
Y a cuyo aspecto mi valor desmaya.  
Si en el espacio tal nariz vagara,  
Un infante cometa pareciera.  
Mil horrores y guerras nos trajera  
Y a este triste planeta horripilara.  
Oh, terrible nariz, nariz tarasca,  
Fabulosa, hiperbólica, imposible;  
Nariz inquebrantable e infalible;  
Nariz que tiene dientes y que masca,  
En confusión, solidez y altura  
La Torre de Babel atrás se queda,  
Y a una trompa elefántica remeda  
La graciosa esbeltez de su figura.  
Mil siglos de nariz; nariz eterna.  
Sin principio ni fin; intraducible  
Geroglífico; esfinge incomprensible;  
Insondable nariz; que al sol oculta  
Y a la luna también, cuando padece;  
Que deja un muladar cuando gotea,  
Y que más que nariz es catapulte.  
Cañón Krup o nariz ametralladora,  
Su estornudo a un relincho se asemeja.  
O al siniestro grito de una corneja,  
O a la jauría de perros aulladora.  
Nariz que vence a las narices todas;  
Narigón, nariguilla, narigueta.  
Nariz de cocodrilo con aletas.  
Muy digna de un altar en las pagodas.  
Nariz cómica-trágica, diabólica.  
Geográfica, geológica, geométrica,  
Sifilitica, báquica, arquitectónica,  
Nerética también y anticatólica.  
Oh nariz en la cual se reuniría  
De la actual Convención la omnipotencia,  
Dejando ancho salón a su Excelencia.  
Plaza de toros, fonda y vinería.  
Oh Narilucho, tridens neptuniano,  
Que a ganguear dices que vas en la Asamblea.  
Resopla así, cual fuelle de Vulcano,  
Para que el campo de agramante sea  
Esta patria gangosa que hoy en vano  
Por ser libre y feliz tanto ganguea.  
Y quede a tu ganguear la inmensa gloria,  
Y a tu nariz la espléndida victoria.

JUAN BENIGNO VELA

## ¿Aberración?

109

Mi vida es un jirón de una vida ya extinta...  
Como aquél que me dió con su sangre su nombre,  
mi peregrina historia es por demás sucinta:  
fui libre cuando niño y fui esclavo al ser hombre.

Llevo en el corazón, eternamente en celo,  
un león indomable que se asoma a mis ojos,  
un león que prodiga sus zarpazos al cielo  
y de vidas plétóricas donde solo hay despojos...

La mujer no me inspira amor alguno honrado.  
La mujer que no es madre es carne corrompida,  
es cordero, es pantera, es bazofia, es pecado.

¡Si, ciego, una mujer fuera mi lazarillo  
por no verme su esclavo me arrancara la vida  
esgrimiendo en la diestra mi tesoro, el cuchillo!

José M. BRASNA.

## Trabajo y holganza

### El caballero de la muerte

La abeja decía a la mariposa:

—¡Aparta, presumida, que te  
pasas el día entero moviendo las  
alitas de colores para lucir tu traje  
de baile! ¡No vas poco empolvada!  
¡Vaya un lujo! ¡Pues no va espar-  
ciendo la holgazana polvos de rosa,  
plata y oro? ¡Quítate de esa flor,  
que es un tocador para ti, y a mí  
me sirve de oficina. Ya que pasas  
la vida divirtiéndote y nos hace  
nada, deja de trabajar.

—¿Trabajar?—respondió la ma-  
riposa con extrañeza.—¿Y qué ad-  
vantajas con eso?

—¿No has visto mi colmena?  
Sígueme y te enseñaré, para ejem-  
plo, la riqueza que hemos fabrica-  
do: verás cuánta miel y cuánta  
cera.

—Veámoslo.

Y la abeja y la mariposa llegaron  
en vuelo al colmenar, que no era  
ya el lugar retirado y apacible del  
trabajo, sino campo de batalla.

—¡Nos han robado! ¡Nos han  
robado!—decían con indignación,  
revoloteando en torno de las colme-  
nas vacías, algunas abejas alicaídas  
y con el bello erizado.

—¿Quién ha sido?—dijo la abeja  
recién llegada.

Los enmascarados de siempre;  
toda resistencia ha sido inútil: nues-  
tros agujones se rompían en la piel  
de sus guantes y en el alambre de  
sus caretas, y el suelo está sembra-  
do de abejas moribundas. Hemos  
perdido todo el trabajo del año y  
toda nuestra hacienda.

La mariposa se alejó riendo a  
carcajadas.

—¿Do quién te ríes?—la pro-  
guntó una mosca que pasaba enton-  
ces a su lado.

—Me río—dijo la mariposa—de  
los tontos que pasan toda su vida  
haciendo miel para que otros se la  
coman.

JOSÉ FERNÁNDEZ BREMÓN.

La ciudad toda coronada del sol, y  
de flores y flámulas prendida, se albor-  
za con alma de niño; alma de multitud  
recojida porque el cielo resplandece y  
las calles están de fiesta: las músicas  
marciales ritman el paso de la gente a-  
tropada y todos parecen soldados de un  
ejército triunfador.

Devotos del amar y de la hermosura  
llegan los peregrinos caballeros, jóve-  
nes y gloriosos. Son doce. Los doce  
pretenden el amor de la princesa her-  
mosa: la fortuna no el mérito, puede  
distinguir a uno sólo entre ellos. Son  
doce jóvenes y gloriosos. La princesa  
los ve pasar desde la terraza de palacio  
y exclama con terror: ¡Son trece!...

—Son doce, señora mía, replica con  
dulzura su nodriza. Hoy no puede en-  
viarse a uno sólo entre ellos; mañana uno sólo  
será envidiado de todos.

—¡Son trece, trece! Tú no ves, na-  
die vé, al que llega detrás de todos, al  
caballero de las armas panovadas, en su  
caballo negro, gualdrapado de negro,  
con negro airón por cimera del casco....  
Son trece, trece....

Y la princesa mira con espanto a  
donde nadie mira, adonde aunque todos  
miraran y nada verían.... al caballero  
de las armas panovadas, al desposado fiel  
de la princesa, sólo visible para ella, desde  
el día en que un beso de muerte transfundió  
por todo su ser, desde la frente serena con  
la quietud de un pensamiento fijo, a las  
plantas graves, de pasos mesurados, co-  
nocedores de un camino predestinado  
poder sobrenatural que anima en ella a  
pesar suyo. Todo impulso de amor en su  
alma, es golpe mortal para el objeto a-  
mado; si la princesa dice: hermosas flo-  
res! las flores se agostan a su paso, si  
escucha con amor el canto de los pája-  
ros, los pájaros caen a sus pies como he-  
ridos por cazador certero; un príncipe  
amados radiante de vida juvenil murió  
en el tiempo que ella exclamaba: si,  
trémula entre sus brazos.... Y desde  
aquel día la princesa redujo su corazón  
al silencio y sólo escucha la voz que na-  
die oye y sólo mira al que no vé nadie.

Morirá cuando ames, juró el caballe-  
ro, pero tú, amada mía, nunca mori-  
rás....

Y la princesa entristece su alma con  
pensamiento de odio, quisiera vivir on-  
tre criminales, en parajes desolados don-  
de todo inspira horror.... y para no a-  
mar nunca sólo escuchar al que nadie  
oye, sólo mira al que no vé nadie, a su  
fiel enamorado, al caballero de la muer-  
te, sólo visible para ella, su inmorta  
desposada.

JACINTO BENAYENTE

## Apareció la sensacional Obra de Federico More

### “Deberes de Chile Perú y Bolivia”

Prólogo de Alcides Arguedas

Editores propietarios, González y Medina.--La Paz

GONZALEZ & MEDINA  
EDITORES

Illimani 17-26 - La Paz - Casilla 143

Apareció la Obra más importante de Bolivia

## Anuario de Estadística y Geografía

“EL SIGLO ILUSTRADO”

# La querrella contra nuestro director Triunfo completo de 'La Razón'

Los trajines de Zalles en la tarde de ayer.—Primeramente resolvió no asistir a la audiencia de hoy.—Luego pensó en desistir de la querrella.—Don Tomás Manuel le indicó un mejor camino.—Para algo hay fiscales.—Valle cae en cuenta después de siete días de que era amigo «leal» de Zalles.—El juez se acuerda de que el escrito de querrella tenía un otro sí.—Don Agustín de Rada entra al baile.—El Fiscal Mendoza requiere porque se rechace la querrella alegando inmunidades, aunque la exusa de Valle es ilegal.—La tramoya curiosa de una comedia ridícula.—Los verdaderos propósitos de don Juan María.—Lo que pensó en este asunto y lo que le ha resultado.—No hay más presidencia de Zalles

En medio de la tranquilidad habitual de siempre seguimos ayer con nuestra labor periodística acostumbrada, sin que la proximidad de la audiencia en el famoso juicio correccional instaurado por don Juan María contra el director de nuestro diario don David Alvéstegui, perturbase mayormente la calma ordinaria de nuestras oficinas, ya que la plena confianza que teníamos en que el acusado respondería victoriosamente a los singulares cargos del querellante nos quitaba de todo temor. Todos nos hallábamos en nuestros quehaceres conocidos y el director estaba en su oficina, sin mostrar desasosiego.

Al mediar el día nos vino un aviso de persona bien informada que había escuchado decir al abogado Cárdenas, uno de los defensores del querellante, que don Juan María había resuelto no presentarse en la audiencia señalada para hoy, en la que se haría representar solamente por un procurador y sus dos abogados. A nuestro director no le hizo gracia la noticia; muy al contrario quedó visiblemente disgustado con ella, ya que la fuente de su origen no admitía duda sobre su veracidad. Había que tomar precauciones y seguramente atendió a ellas el acusado.

## EMPIEZA EL CORRETEO

Es bien sabido que los deberes periodísticos tienen constantemente en la calle, durante el día, a todos los que trabajamos en este ingrato oficio, aunque también son frecuentes los llenos en la redacción a cada momento. Era natural que en esos instantes de reunión casual de todos los de la casa, el comentario no fuese otro que la acusación al director. Todos tenían que contar algo; pero era un algo que denotaba un movimiento frenético en el frente adversario. Cada uno de los reporteros y redactores había tropezado con don Juan María en algún momento y siempre en sitios di-

ferentes, lo que hacía ver que este ilustre varón no estaba quieto en parte alguna ni tuvo un sólo momento de descanso. ¿Que hará don Juan María? ¿Era lo que todos nos preguntábamos y no faltaba quien se inquietase ante tanto trágico, que bien podía ser perjudicial a nuestro director, al que comunicábamos todas nuestras impresiones.

## EL SINTOMA DESAGRADABLE

Entre esas diversas informaciones sobre los correteos del querellante llegó la de uno de los reporteros de «La Razón» que había visto a don Juan María salir de cierta oficina pública. Esta noticia fué muy agradable para nuestro director; y después hemos comprendido porqué al recibirla nos manifestó que seguramente de eso resultaría que no habría más audiencia, ni juicio correccional ni ninguna otra clase de juicio.

De dicha oficina pública se había dirigido don Juan María al bufete del otro abogado suyo en este litigio don Tomás Manuel Elío y le expuso su deseo irrevocable de desistir de la querrella, por cierto que exponiendo ante su patrocinante los motivos que le asistían.

Don Tomás Manuel tan diestro en trabajos curialescos se rió de las angustias de su cliente y le hizo ver el paso en falso que daría con el tal desistimiento, que era su ruina irremediable. Pero convencido de la urgencia de evitar la audiencia le aconsejó otro camino mejor que llegase al mismo resultado ahorrándole el bochorno de desdecirse.

## PARA ALGO HAY FISCALES!

Una insinuación al fiscal Valle para que, volviendo sobre sus pasos, requiriese la revocatoria del auto primero, fundándose en las inmunidades del diputado Alvéstegui.

gui, no tuvo buen resultado. Valle no creyó correcto contradecir en nuevo requerimiento lo que había dicho en el primero. Al ser presentada la querrella él opinó por la inmediata prosecución del juicio, de manera que ahora, sin que mediara solicitud alguna, era pues indecoroso requerir, de oficio, que Alvéstegui era diputado y por lo mismo inmune.

## EL FISCAL VALL SE ACUERDA

La necesidad aguza el ingenio. El doctor del Valle por uno de esos prodigiosos esfuerzos de memoria que las personas están obligadas a hacer en algunas ocasiones en que es preciso recordar algo que es urgente, cayó en cuenta de que era amigo de «leal sinceridad» con don Juan María Zalles, con el cual comió más de una vez de la misma copa.

¡Eureka! ridió el expediente al secretario con urgencia, pero con suma urgencia, antes de que sus recuerdos se le vayan. Don Juan María y don Elío lo veían hacer y escribir: «Sr. juez... se excusa...»

## PROVIDENCIA INSUFICIENTE

Estaba salvado don Juan María. No necesitaba desistirse y sin embargo tampoco habría audiencia ni juicio. ¡Lo que valen los recuerdos de un fiscal! pero es una gran lástima que esos recuerdos no hubiesen asomado a su memoria unos cuantos días más antes, porque eso de acordarse que se es amigo del querellante seis días después de haber requerido porque se dé curso a la querrella tiene olorillo a podrido.... Cultivaba amistad en grado excusable de intervenir y sin embargo requirió nuestro enjuiciamiento.... Con razón que

el tal primer requerimiento lleva la misma fecha que la querrella.... pero no es el caso de hablar de esas cosas tan tristes.

Correa los interesados ante el juez y lo suplicar que decreta la excusa del fiscal. El juez se niega; les dice que eso se debatirá en la audiencia, que no es legal la excusa. ¡Ruegos imploraciones súplicas y el juez como santalla, pero por fin cede y por toda providencia pone que se llame al otro fiscal.

## EL FISCAL MENDOZA

Este señor los hace caer en cuenta del absurdo cometido. Se le ordena asistir a la audiencia en el decreto del juez y nada más; el no tiene porque ocuparse de las inmunidades del diputado Alvéstegui nadie le ha preguntado nada sobre ellas y de ellas sólo podría tratar la audiencia. ¡Horror! Otra vez al despacho del juez. A suplicarle nuevamente a llorar lo a implorarlo protección.

## EL OTRO SI DEL JUEZ

Y el juez que supo ceder una vez, tiene que continuar cediendo y cedió otra vez más. Era necesario hablar, en alguna parte del decreto, de las inmunidades. El doctor Rivadeneyra a quien todos creen un onergúmeno, no había sido tanto y se puede no más conversar con él; y así, conversando le hicieron comprender que era posible un otro sí en el decreto, aunque ya estuviese firmado y refrendado.

Y así debajo de la firma del secretario, se puso el famoso otro sí del juez doctor Rivadeneyra: «En cuanto a haberse dicho que el señor Alvéstegui goza de inmunidades requiera el fiscal....» Otra firma del juez; otra refrenda del secretario; otra vez ante el fiscal Mendoza....

## EL OFICIAL MAYOR DE LA CAMARA

Entre tanto el fiscal del Valle se había quedado pensando en los motivos que podía tener esta actitud de don Juan María, tan contraria a la del primer día, en que no quería saber nada de las inmunidades de Alvéstegui y al contrario abalaba del delito «infraganti» y otras músicas celestiales. Creyó, en su candor, que talvés Alvéstegui no era ya diputado y que por eso mismo se empeñaban en darle inmunidades; y sin poder resistir por más tiempo, se encaminó al palacio legislativo y requirió del portero la presentación de las credenciales de todos los diputados en ejercicio, para ver si entre ellas hallaba la que le interesaba. El portero ni siquiera le atendió, pero el fiscal le amenazó con mandamiento de apremio y de detención en su caso y ni eso era bastante con de prisión, sin lugar a libertad provisional. Iba ya a armarse la gorda, porque el portero que no conoce a los fiscales del Valle, sino solo a los de la Puna, lo mandó a pateo a éste Valle fiscal.

Don Agustín de Rada tuvo que intervenir, obligando al portero a retirarse e invitando al fiscal a pasar al recinto y enterado de lo que Valle buscaba lo sacó de dudas. Alvéstegui era realmente diputado y nada más había que hacer.

Se volvió a su oficina,

## BENDITAS INMUNIDADES!

Mientras los desaguizados del

Valle y fiscal, ya el doctor Rivadeneyra volvió a ceder y puso el otro sí que ya conocemos; con él volvieron los interesados a la oficina del fiscal Mendoza que no tuvo escape y requirió por la revocatoria del auto anterior y porque se obligue al querellante a obtener previamente el permiso para encausar al diputado Alvéstegui.

Pero estos fiscales son todos olvidadizos. Mendoza puso también al fiscal de su requerimiento un «ahora que me acuerdo», porque también se había olvidado que la excusa del Valle era ilegal y no importaba hablar de ella aún después de requerir en lo principal y en el fondo del asunto.

Con este decreto nuevamente ante Rivadeneyra; allí la revocatoria, las inmunidades y buenas noches. Hasta el 7 de agosto.

## EPILOGO

A las 6 y media de la tarde de ayer, a las puertas de nuestra oficina, el secretario del juzgado y el actuario y el aguacil y el diligenciero y el portero y el.... barrerero.

¡Que ha pasado señores! Señor que mañana no hay audiencia, porque Ud. había sido diputado y recién se ha acordado de eso el señor juez y también don Juan María había sido íntimo de Valle y recién se ha acordado de eso el señor fiscal. Dicen los dos que dispense Ud. su falta de memoria de los dos y que todo lo hecho lo tenga Ud. por no hecho o por mal hecho o por deshecho. Es decir que en el juzgado han tenido una deferencia por primera vez con la prensa, mandándole oficiosamente un dato, porque les interesaba que supiésemos de una vez que mañana no había audiencia ni juicio correccional contra el director de «La Razón».

¿No es verdad lectores nuestros que todo esto es por demás de divertido y bonito?

Y por si acaso no quieran Uds. creer que es cierto todo lo que hemos dicho los trascribimos a continuación los datos tales como nos han remitido del palacio de justicia.

Señor juez de partido.—Se excusa. Mi amistad es de sincera lealtad para con el señor Juan María Zalles, que en este juicio interviene como querellante, por lo que conforme a la causal segunda del art. 879 del Procedimiento Civil tengo a bien presentar a Ud. mi excusa que servirá aceptarla y llamar en mi reemplazo al fiscal 2.º de Partido, conforme a lo dispuesto por art. 185 de la ley de organización judicial.

La Paz, 24 de Mayo de 1918.

(Fdo.)

Valle.

## DECRETO:

La Paz mayo 24 de 1918.

En mérito de la excusa que antecede, pase ante el fiscal llamado por ley.

(Fdo.)

Rivadeneira.

Ante mí Carlos M. del Castillo, fdo.—Otro sí en cuanto a la manifestación que hace el querellante de que el señor Alvéstegui es diputado nacional, vista al señor fiscal.—Fecha ut supr.

(Fdo.)

Rivadeneira.

Ante mí  
Carlos M. del Castillo.

## REQUERIMIENTO FISCAL

Señor juez de partido.

Responde: Teniendo en cuenta que el señor David Alvéstegui, que es diputado nacional no puede ser procesado sin previa licencia de la cámara a que pertenece, según lo dispuesto por el artículo 47 de la constitución política del estado, sírvase suspender la audiencia señalada para el día de mañana y ordenar que el querellante obtenga la licencia respectiva, para la prosecución de la causa.

Otro sí: Como la causal alegada por el fiscal doctor Valle para presentar su excusa no es legal por no estar la amistad sincera comprendida entre los casos preceptuados por el artículo 879 del procedimiento civil sírvase ordenar que en el día se pase ante el fiscal de distrito testimonio de la excusa mencionada y del presente requerimiento para que resuelva lo conveniente.

La Paz, mayo 24 de 1918.  
(Fdo.)

Mendoza.

## DECRETO:

La Paz, mayo 24 de 1918.

Con lo requerido por el señor fiscal y teniéndose en consideración que el artículo 49 de la constitución política del estado, dispone, que los senadores y diputados desde el día de su elección no podrán ser acusados, salvo el caso de delito «infraganti» sujeto a pena corporal si la cámara a que pertenece no dá licencia. Que en el caso de la especie, a calificación referente a que si hay delitos, corresponde hacerla al juez en sentencia y no antes, porque lo contrario implicaría un prejuicio, por cuanto que los delitos de imprenta difieren en lo absoluto de los demás delitos, puesto a que se resuelven con la tramitación señalada por el título 29.º, capítulo único del procedimiento criminal por mera respectiva para el enjuiciamiento solicitado a fojas 2.º. Al otro sí: póngase el testimonio que se hace referencia en el requerimiento que antecede.

(Fdo.)

Rivadeneira.

Ante mí.

Carlos M. del Castillo.

## LO QUE PENSO ZALLES

Creí que con sus parados nos correríamos que le daríamos satisfacción que nuestro director don David Alvéstegui, se acogiera a sus inmunidades de diputado para no responder en el juicio y, en fin, que su luminosa figura se destacaría radiante en el oscuro cielo de nuestra política como estrella de primera magnitud....

## LO QUE LE HA

## RESULTADO

Una plancha fenomenal, un desprestigio definitivo y su candidatura presidencial esfumada para siempre....  
Lo sentimos.

Vicente Fernández y G.  
ABOGADO  
Tramita personalmente asuntos judiciales, mineros y administrativos.  
budio Potosí 18.219—1m

# Sanatorio Quirúrgico del doctor Riverín DE LA UNIVERSIDAD de BUENOS AIRES

Atención esmerada a operados, con practicante interno permanente.

Todo cirujano que desee atender u operar a sus enfermos, puede hacerlo con entera independencia

Consultorio del Dr. Riverín: En su mismo sanatorio.—Avenida Villazón, frente al Colegio Militar.—Teléfono 440.

"ESPECIALIDADES: Cirujía General y Enfermedades de Señoras. Consultas con tarjeta de entrada, todos los días, menos los feriados, de 2 a 6 p. m. Atención permanente a los pobres.